

Ziemia

SOCHACZEWSKA

ISSN 1231-7179 Numer indeksu 328 006



Był Mikołaj

Jeden z pierwszych świątecznych Mikołajów odwiedził w niedzielne popołudnie Podzameczko.

Były oczywiście drobne słodkie upominki, a także konkursy z nagrodami, piosenki, pokazy cyrkowych klaunów, a na koniec wspaniałe sztućce ognie...

Burza nad obwodnicą

**XVII sesja
Rady Miejskiej**

Obrady 17. Sesji Rady Miejskiej zdominowała dyskusja nad uchwałą o przystąpieniu do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania na terenach przeznaczonych pod budowę obwodnicy.

Oprócz radnych na sali zasiadli liczni goście - przedstawiciele inwestora - Okręgowej Dyrekcji Dróg Publicznych w Warszawie, projektanci, mieszkańcy Boryszewa, Zatorza i ulicy Warszawskiej. O przebiegu "drogi obwodowej" i zabezpieczeniach mających zminimalizować jej wpływ na środowisko mówił naczelnik Tadeusz Krysiak. Na terenach miejskich, po obu stronach trasy, zainstalowane będą ekrany akustyczne, hałas nie przekroczy 50 decybeli w nocy i 60 w ciągu dnia - zapewniał. W celu uniknięcia skażenia gleb powstanie system kanalizacji deszczowej. Na terenach rolniczych zamontowane zostaną ekrany jednostronne, proponujemy też tamtejszym mieszkańcom wymianę okien.

Radny Liberadzki pytał m.in. o rozwiązanie kwestii przejść przez trasę i o wysokość (charakter) ewentualnych rekompensat dla mieszkańców. - Miasto nie zostawi mieszkańców Zatorza i Boryszewa samych, będziemy wychodzili naprzeciw ich problemom - zapewniał burmistrz Felczak

- Ekrany nie zabezpieczą nas przed wszystkimi zagrożeniami, od wschodu i zachodu nic nas nie chroni - mówił przedstawiciel społecznego komitetu protestacyjnego - Jan Cebrzyński. Mieszkam półtora kilometra od ruchliwej Żyrardowskiej, a nie mogę porozmawiać z żoną na balkonie. Co będzie się działo, gdy wybudują mi drogę tuż pod oknami? Zapewniam, że będziemy żądać odszkodowań - za spadek wartości nieruchomości, za utratę zdrowia, i zwrotu kosztów wszelkich adaptacji i remontów. A ten teren obejmuje blisko 300 posesji... Inny przedstawiciel komitetu stwierdził: podejmując taką uchwałę podpisujecie na nas wyrok, bo to my zostaniemy w tym piekle. To nie jest obwodnica dla miasta, tylko dla Warszawskiej.

- Jeśli państwo żądacie takich odszkodowań, to czego mamy domagać się my - mieszkańcy Warszawskiej? - pytał Mieczysław Kobek - Ja mieszkam nie 1,5 kilometra od Żyrardowskiej, a metr od Warszawskiej. Zapraszam panów do mojego domu na kilka dni, zapewniam utrzymanie. Nam nikt nic nie płacił, nie badał nas, nie wysyłał do sanatoriów.

Dokończenie na str. 3



Sochaczew

**Dom Handlowy
"Merkury"**

zaprasza na

**Niedzielę z Mikołajem
22 grudnia
od 9.00 do 14.00**

Główną nagrodą w Konkursie będzie
**telewizor kolorowy
"PHILIPS"**

Życzymy szczęścia w losowaniu

Wcześniejszy numer

Świąteczno-noworoczny numer "Ziemi Sochaczewskiej" ukaże się już w poniedziałek 23 grudnia. Wszystkich chętnych do zamieszczenia ogłoszenia w tym wydaniu tygodnika zapraszamy do piątku do godz. 12.00.

Protestują ale pracują

Jak na razie nic nie wskazuje na to, aby sochaczewskie placówki zdrowia przestały przyjmować pacjentów. Pomimo ogłoszonego w zeszłym tygodniu ogólnopolskiego strajku lekarzy, w Sochaczewie jedynymi stosowanymi do tychczas formami protestu są utrudnienia administracyjne. Polegają one na tym, że zamiast zwolnień lekarskich tzw. L4 pacjenci otrzymują zaświadczenia o niezdolności do pracy. Chorzy nie tracą z tego tytułu żadnych uprawnień, ma to jedynie utrudnić pracę organom państwowym.

- Szczerze mówiąc głównym powodem dla którego jeszcze nie podjęliśmy innych form protestu jest to, że w Sochaczewie nie ma Związku Zawodowego Lekarzy - poinformowała nas pani Wróblewska-Martinek przedstawicielka sochaczewskiego ZOZ-u w Okręgowej Izbie Lekarskiej. - Tylko Związek jako organizator akcji strajkowej może podjąć taką decyzję. Izby Lekarskie nie mają tego typu uprawnień. Niemniej popieramy wszystkie postulaty strajkowe i być może, jeśli wtorkowe rozmowy z rządem nie powiodą się, zastosujemy jakieś inne formy protestu.

W miastach gdzie istnieje związki zawodowe lekarzy zastrzono protest. Do czynnego strajku przystąpiła już część placówek zdrowia w Żyrardowie i Rawie Mazowieckiej.

(sos)

Sylwester na Podzamczu

Już zaledwie kilkanaście dni dzieli nas od pożegnania starego - 1996 - roku. Nieubłagane coraz większymi krokami zbliża się do nas - jak zwykle pełnych nadziei - Nowy (może lepszy) 1997 rok.

Miejski Ośrodek Kultury oraz Wydział Oświaty, Kultury i Sportu



DYŻURY APTEK

19, 20 - ul. Traugutta 1
21, 22 - ul. Pokoju 3a
23, 24 - ul. Traugutta 23
sobotnio-niedzielne
21, 22 - ul. Pokoju 3a



POGODA

Chłodno i łagodnie zimowo. Zachmurzenie duże z rozproszonymi opadami, zwłaszcza nocami. Przelotne opady śniegu i śniegu z deszczem. Uwaga, drogi nadal śliskie. Temperatura maksymalna od -3 do 0 stopni, minimalna od -3 do -6 stopni. Wiatr przeważnie wschodni, umiarkowany i słaby.

CUMULUS

MŁYCH POGODNYCH
I RADOSNYCH ŚWIAT
BOŻEGO NARODZENIA
ORAZ

SZCZĘŚLIWEGO 1997
ROKU

ŻYCZY SVOJM
KLJENTOM

J PRACOWNIKOM
KIEROWNICTWO FIRMY
SEZAM
SOCHACZEW, ul. TRAUGUTTA 3

Kupon rabatowy 5%

SEZAM 1996

ZS-747

Poszukujemy

Prosimy o kontakt z redakcją panią Celinę Konopacką - autorkę listu w sprawie akcji "Paczka do paczki". Nasz telefon 223-55.

Ruszyła Akcja

Powstała Akcja Wyborcza "Solidarność" województwa skierniewickiego. Akt założycielski podpisano w Skierniewicach w miniony czwartek - 12 grudnia. W uroczystości wzięli udział szef Regionu "Mazowsze" Maciej Janowski.



POCZTA

W związku z ukazaniem się artykułu "Gorący sezon w Spółdzielni" oraz z wystąpieniem pana prezesa Krzemińskiego w Radiu "Fama" w dniu 13 listopada, zmuszony jestem na łamach gazety ustosunkować się do niektórych jego wypowiedzi.

Ponad 30 lat członkowie Spółdzielni sami sprząтали klatki schodowe i nikt nigdy nie stwierdził, że klatki schodowe są brudne, nie były też zgłaszane wnioski do władz Spółdzielni o zatrudnienie sprzątaczek. Ta forma sprzątania klatek schodowych zdała egzamin i w większości Spółdzielni w Polsce jest nadal praktykowana. Sprzątaczkę przychodzi raz na dwa tygodnie. Jakość tego sprzątania pozostawia wiele do życzenia. W piśmie skiero-



Z PRAC ZARZĄDU MIASTA

- Zarząd Miasta zatwierdził wyniki przetargów nieograniczonych na wykonanie niżej wymienionych zadań:

* remont zaplecza oraz sali głównej w hali sportowej przy ul. Chopina 101. Komisja przetargowa jako wykonawcę w/w prac wybrała pana Janusza Gadzińskiego.

* remont ściany oszklonej oraz okien i drzwi w hali sportowej przy ul. Chopina 101.

Komisja przetargowa jako wykonawcę w/w prac wybrała firmę "Alistal".

* wykonanie instalacji wentylacyjno - wodnej w hali - powierzono zakładowi Wodno-Kanalizacyjnemu pana Józefa Siekierskiego.

Środki na w/w zadania pozyskano między innymi z Urzędu Kultury Fizycznej i Turystyki.

* konserwację oświetlenia ulicznego w 1997 roku - wybrano firmę "Elzaw".

* wykonanie wodociągu w ul. Kątowej - wybrano firmę P. Siekierskiego.

* wykonanie wodociągu w osiedlu przy ul. Gawłowskiej. Komisja przetargowa wybrała firmę "Tymwod".

* wykonanie kanalizacji sanitarnej w ul. Wojska Polskiego - wybrano firmę p. Siekierskiego,

* oświetlenie ulicy Wyszogrodzkiej - wykonawca "Elzaw"

* wykonanie oświetlenia w ulicy Armii Krajowej. Komisja przetargowa wybrała jako wykonawcę firmę p. Piecki.

- Zarząd Miasta zatwierdził inspektora nadzoru na remont hali sportowej przy ul. Chopina 101 oraz wykonanie stolarki na w/w obiekcie - wyłonionego w drodze "zapytania o cenę". Został nim p. Tadeusz Janicki.

wanym do mieszkańców bloków, którzy nie wyrazili zgody na sprzątaczkę informuje się "że spółdzielnia przyjmuje do wiadomości stanowisko mieszkańców, pozostawiając sprzątanie klatek schodowych do obowiązków lokatora w/g wywieszonego harmonogramu na tablicach ogłoszeń". W dalszej części pisma informuje się - "sprzątaczkę będą wykonywać swoje obowiązki według ustalonego harmonogramu" i prosi o nieutrudnianie im wykonywania obowiązków. Cytowane fragmenty pisma są wzajemnie sprzeczne. Jeżeli lokatorzy mają obowiązek sprzątania klatek schodowych to w jakim celu zostały zatrudnione sprzątaczkę? Zatrudnienie ich pociąga za sobą dodatkowe koszty, które muszą pokryć członkowie spółdzielni. "Za pracę tych pań nie ma osobnej opłaty, wszystko mieści się w kosztach eksploatacyjnych" - twierdzi pan prezes. W tym miejscu nasuwa się pytanie, kto pokrywa koszty eksplo-

- Zarząd Miasta wyraził zgodę na uruchomienie procedury przetargowej na obsługę geodezyjną inwestycji realizowanych w 1997 roku na wykonanie wodociągu w ulicach: Płockiej, Kątowej oraz nowym osiedlu przy ul. Gawłowskiej i wykonawcę kanalizacji w części ul. Wojska Polskiego.

- Powołano komisję przetargową w celu przeprowadzenia przetargu na sprzedaż mieszkań przy ulicy Fabrycznej 1C. Przetarg odbędzie się w dniu 20 grudnia 1996 roku.

- Nie wyrażono zgody na wydzierżawienie gruntu zajętego pod garaże przy ulicy Piłsudskiego, z uwagi na to, iż w/w garaże wybudowano bez zezwolenia.

- Wyrażono zgodę na przedłużenie umowy dzierżawnej 6 działek na terenie miasta, ustalając jednocześnie nowy czynsz dzierżawny.

- Pozytywnie zaopiniowano 13 wniosków o wydanie zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych w sklepach i w punktach gastronomicznych przy ulicach: Wojska Polskiego, Reymonta, Inżynierskiej, Chopina, Płockiej, Warszawskiej, Księcia Janusza, Trojanowskiej, Dywizjonu 303, 600-lecia, Sienkiewicza 16 i Wyszogrodzkiej.

- Analizowano wnioski mieszkańców o zmianę miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta.

- Zarząd odstąpił od procedury zmiany planu zagospodarowania przestrzennego miasta w części dotyczącej działki przeznaczonej w pierwszej wersji na potrzeby schroniska dla bezpańskich psów.

- Pozytywnie zaopiniowano projekt uchwały Rady Miejskiej w sprawie przystąpienia do sporządzenia zmiany planu zagospodarowania przestrzennego w związku z budową obwodnicy.

tacyjne w spółdzielni - czyżby nie jej członkowie - a może Pan Prezes z własnych poborów lub Rada Nadzorcza ze swoich bardzo wysokich diet?

Wyżej przytoczone fakty świadczą o tym, że p. Prezes traktuje członków spółdzielni jak półanal-fabetów, na niczym się nie znających, którym można wszystko wmówić. Niech Pan się lepiej zajmie innymi sprawami: naprawą dachów, rynien i rur spustowych, wymianą okien, malowaniem klatek schodowych, a nie wprowadzaniem zmian w tej działalności która przez wiele lat zdawała egzamin i powinna być praktykowana nadal. Pieniążki wydane niepotrzebnie na sprzątaczkę winny być przeznaczone na różnego rodzaju remonty. To co Pan robi nie uzdrawia, lecz niszczy spółdzielnię.

Adam Augustyniak

Podróż 1000 dni

Mam taki plan: żyć 100 lat, odwiedzić 100 krajów, od czasu do czasu wypić 100 gram. I jeszcze - przejechać wzdłuż 20 rzek i być na 10 olimpiadach - mówi Edward Paja, słynny już "rowerowy podróżnik" z Warszawy. Jak na razie zaliczył 17 rzek, 5 olimpiad, 71 państw i 74 lata życia. Kilka lat temu pan Paja wpadł na pomysł objechania w 1000 dni całego świata. W tę podróż wyruszył w czerwcu 1995 roku. Trasa wiodła m.in. przez Hongkong, Japonię, Koreę Południową (do Północnej mnie nie wpuścili...) Indie, Australię, Nową Zelandię, Stany Zjednoczone i zachodnią Europę. W 996. dniu wyprawy rowerzysta - obciążony dotarł do Sochaczewa, gdzie był gościem Szkoły Podstawowej nr 1.

- Nie podróżuję dla pieniędzy, zarobkowo, nie szukam sponsorów. Jeżdżę za oszczędności, korzystam też z gościnności i życzliwości spotkanych ludzi. Jeżdżę, żeby poznać, zobaczyć, przeżyć... Siedząc w domu nie możemy sobie wyobrazić bogactwa świata, wielości kultur, piękna niektórych miejsc. Oczywiście zdarzają się i przykre przygody - nieraz już mnie okradziono - ale są narody i ludzie, których gościnność długo będę pamiętał.

- Byłem już we wszystkich krajach śródziemnomorskich, państwach basenu Morza Bałtyckiego, w Europie nie zwiedzałem jeszcze tylko Malty i Albanii. Przejechałem Azję i Ameryki. Byłem na pasterce w Betlejem, na resurekcji w Jerozolimie, składałem kwiaty w Hiroszimie i Nagasaki w rocznicę zrzucenia tam bomb atomowych.

- W tym roku miałem wypadek drogowy w Stanach. Ludzie z polskiej ambasady kupili mi już bilet powrotny do Polski... Powiedziałem im - nie mogę się wycofać po 900 dniach! Jechałem dalej.

- Mój pierwszy rower, którym dojechałem do Japonii to był składak Wigry 3, potem był Wigry Lux. Obecny rower to prezent od jednej z firm. Postawili mi jednak warunek: muszę objechać na nim Afrykę. Co mam robić? W kwietniu wyruszę do Afryki. Tam jest tyle państw, że z pewnością osiągnę swoją setkę. Marzę też o wyprawie od Morza Czarnego do Morza Białego, czekają tam na mnie dwie wielkie rzeki - Wołga i Dniestr.

(esa)

POZDROWIENIA
DLA CZYTELNIKÓW
Z TRASY 1000 DNI
NA PODRÓŻE
DO KOŃCA ŚWIATA
E. PAJA

Burza nad obwodnicą

Dokończenie ze str. 1

- Jeśli problem obwodnicy dla miasta nie zostanie rozwiązany, to i my w końcu rozpoczniemy protest, zrobimy happening i zablokujemy Warszawską - zapewniał Lucjan Niemira. Barbara Kowalik - inżynier z Dyrekcji Dróg Publicznych ostrzegła: - Takich miast jak Sochaczew jest kilkanaście, to, że właśnie Sochaczew dostał pieniądze na drogę obwodową jest dobrodziejstwem. Jeśli mieszkańcy nadal będą stawiać inwestorowi bariery i mnożyć żądania, środki pójdą na inny rejon. Już teraz są problemy ze zdobyciem pieniędzy, bo nie ma chyba w kraju drugiej, tak zabezpieczonej przed ujemnymi skutkami oddziaływania inwestycji. Powiem tylko, że metr ekranu kosztuje nas 20 milionów starych złotych. Prace nad sochaczewską obwodnicą ciągną się latami, opracowaliśmy 8 wariantów jej przebiegu. Ten jest najlepszy. Nasze doświadczenia wskazują na to, że działki w pobliżu takich tras nie tracą na wartości, przeciwnie, droga nakręca koniunkturę i ceny ziemi po krótkim czasie są kilkakrotnie wyższe.

Barbara Kowalik wyjaśniła również, że strefa ochronna dla ob-

wodnicy (100 metrów) została wyliczona w oparciu o normy hałasu, a normy europejskie przewidują 500 metrowy pas ochronny jedynie dla autostrad.

Dyskusję zakończył przewodniczący Andrzej Olejnik, uznając, że lista argumentów i pytań została wyczerpana, a kolejne oświadczenia przeciągają debatę.

Za przyjęciem uchwały o zmianach w planie zagospodarowania (a w praktyce za przystąpieniem do budowy obwodnicy) głosowało 24 radnych, 2 osoby wstrzymały się od głosu.

O pozostałych punktach wtorkowych obrad w następnym numerze "Ziemi Sochaczewskiej".

Urząd Skarbowy informuje

Urząd Skarbowy w Sochaczewie informuje, że w związku z akcją zeznaniową w podatku dochodowym od osób fizycznych za 1996 rok utworzono punkty informacyjne w pokojach nr 7, 12 i 20 oraz pod numerem telefonu 223-51.



WIADOMOŚCI Z GMIN

Sochaczew

W mijającym roku udało się nam zrealizować wszystkie zaplanowane w budżecie zadania inwestycyjne. A w niektórych przypadkach nawet poszerzyliśmy ustalony zakres prac - mówi wójt gminy Sochaczew Miroslaw Orliński.

Przed wszystkim woda

- Dla obecnej Rady najważniejsze pozostaje zwodociągowanie wszystkich wsi. Chcemy, by do końca naszej kadencji każdy mieszkaniec gminy miał dostęp do sieci wodociągowej.

W 1996 rozbudowano stację uzdatniania wody w Janasówku, podwyższając jej wydajność do 150 m³ na godzinę. W oparciu o tę zmodernizowaną stację powstał dziesięciokilometrowy wodociąg obejmujący Zosin, Feliksów, Nowe Mostki, Kożuski Parcel. Do końca roku powinna być zakończona budowa wodociągu w Żukowie, Karwowie i Rozłazłowie. Zaawansowane są prace przy wodociągowaniu Kładowej, Lubiejewa i Władysławowa. Sporządzono wstępną dokumentację sieci w Wójtówce, Czerwonce Czystem i Andrzejowie Duranowskim. Trwają również poszukiwania źródeł wody dla Bielicy, Sielicy i Jeżówki. Wartość tych

wszystkich inwestycji to 14 milionów starych złotych. Jedną trzecią kosztów pokrywają mieszkańcy, około 30 procent wynoszą też dotacje: z budżetu wojewody i z Agencji Modernizacji i Restrukturyzacji Rolnictwa.

Dzięki pieniądзом zebranych przez społeczne komitety i środkom z Agencji udało się również w tym roku zbudować lub utwardzić 8 kilometrów gminnych dróg. Asfaltowe drogi powstały w Czerwonce Parcel, Sielicach, Altance, Kątach, Bronisławach, Rozłazłowie, Antoniewie Żdźarówskim i między Nowymi Mostkami a Orłami Cesin.

Telefonizacja wsi to sprawa już przyszłego roku. Z ustaleń z Telekomunikacją wiadomo, że na terenie gminy powstaną trzy wyniesione stacje telefoniczne tzw. koncentratory. W szkołach w Kątach i Wyczólkach oraz w Ośrodku Zdrowia w Kożuszkach przygotowano już pomieszczenia dla koncentratorów.

Szacujemy, że potrzeby gminy to mniej więcej 1500 numerów - mówi wójt Orliński. Mam nadzieję, że dzięki nowej centrali w Sochaczewie każdy kto chce mieć telefon, ten telefon będzie miał.

Oświata to jeden z najważniejszych punktów w budżecie gminy (ok. 40% wydatków), większość środków idzie jednak na

bieżące utrzymanie szkół, na inwestycje pozostaje niewiele. W 1996 roku kontynuowano rozbudowę placówki w Kątach - udało się zaadaptować pomieszczenie na salę gimnastyczną i oddać kilka sal dydaktycznych; rozpoczęto też prace na oddziale kuchennym.

Przez Bzurę kładką

Kilka miesięcy po uchwaleniu tegorocznego budżetu runął most w Kuznociu. Jego brak odczuli szczególnie mieszkańcy Dachowej i Kuznocina dojeżdżający do pracy w Boryszewie oraz uczniowie Szkoły Podstawowej nr 2. Powstanie nowej przeprawy na Bzurze przewiduje plan sochaczewskiej obwodnicy, zdecydowano się więc na zbudowanie kładki dla pieszych.

Będzie to kładka wisząca, bez podparcia w nurcie rzeki, podobna do tej w Trojanowie. Ta inwestycja to inicjatywa mieszkańców Kuznocina, którzy założyli społeczny komitet, przeprowadzili zbiórki pieniędzy, i włożyli sporo pracy w rozbiórkę, segregację materiałów, przygotowania. Pomagają też zakłady - Energomontaż, Przedsiębiorstwo Budowy Dróg i Mostów, Boryszew SA. Do budowy kładki wykorzystuje się nie tylko przyczółki po zawalonym moście, ale także elementy jego konstrukcji wydobyte z Bzury. Jeśli wszystko pójdzie zgodnie z planem, już wkrótce kładka będzie oddana do użytku - obiecuje wójt Orliński.

Ewa Safulak



PSS "Społem"

zaprasza

21 grudnia od 10.00 do 14.00
do sklepu "Lux"
przy ul. Pokoju

na świąteczny kiermasz
garmazeryjno - cukierniczy połączony
z degustacją potraw z naszej
gastronomii.

Jednocześnie zapraszamy
dzieci na spotkanie
z Mikołajem w dniach 21-22
grudnia w godzinach 10-14.

ZS-746

Ośrodek Szkolenia Kierowców

Sochaczew

al.600-lecia 66b

Prowadzi szkolenie na kat.

"A", "B", "C", "T", "E"

Proponujemy pełne wykłady, jazdy odbywają się na samochodach Fiat:

* "126p el"

* "Cinquecento"

* "Uno"

Data rozpoczęcia kursu:

06.01.97 godz. 16.00

Szczegółowe informacje w poniedziałki, środy, piątki w godz. 11⁰⁰-18⁰⁰.

ZS-69



Uponor-BOR Sp. z o. o.

producent rur i kształtek z tworzyw sztucznych do izolacji sanitarnych i wodociągowych

Sochaczew, ul. 15 Sierpnia 106;

234-85 (dział sprzedaży), 239-09 (sekretariat)

ZS-741

Zakład Usługowo-Handlowy PALMAR

oferuje

sprzedaż oleju grzewczego

"EKOTERM"

z dostawą do klienta.
tel. (024) 775428.

ZS-739

Sklep "Brzdąc" przy ul. Narutowicza 1A w Sochaczewie

poleca w dużym wyborze

- wózki
 - łóżeczka
 - meble niemowlęce
 - akcesoria, kosmetyki
 - "jeździdełka", kojce, rowerki, chodziki
 - fotele samochodowe
 - pościel oraz odzież niemowlęcą, dziecięcą i młodzieżową
- Zapraszamy od poniedziałku do soboty w godz. 10-18.

ZS-725

"Pod dzwonkami"

Nowo otwarty sklep z drewnem

po cenach producenta

listwy

od 30 gr do 1,20 zł/m,

boazerie

od 9,5 zł do 13 zł /m²

Zapraszamy w godz. 9⁰⁰-17⁰⁰

Sochaczew,
ul. Piastowska 5 (k/Straży)

ZS-413

Uwaga rolnicy!

Składnica Maszyn Rolniczych w Sochaczewie, ul. Spartańska 12/14

prowadzi sprzedaż:

Ciągników URSUS

Ciągników MTZ-82 i 82TS

Ciągników ZETOR

Kombajnów zbożowych BIZON

Kombajnów ziemniaczanych

Pras do słomy

oraz innych maszyn rolniczych

Zapraszamy do Składnicy Maszyn Rolniczych w Sochaczewie ul. Spartańska 12/14, telefon 228-21.

ZS-653

Zatrudnimy sprzedawcę

Oferty

Dandex

Sochaczew,
ul. Warszawska 66A.

ZS-727

**Gabinet Chirurgii Dziecięcej
Magdalena Czerniec
chirurg dziecięcy**

Sochaczew,
ul. Ziemowita 10

środy
17.00 - 18.00.

ZS-670

Zarząd Gminy w Teresinie

ogłasza pisemny przetarg nieograniczony na następujące nieruchomości:

- nie zabudowana działka nr 217/7 o pow. 2564 m², położona w Teresinie przy ul. Pocztowej - cena wywoławcza - 22.000,00

- nie zabudowana działka nr 367/2 o pow. 1000 m², położona w Granicach - cena wywoławcza - 9.000,00zł.

Oferty należy składać w terminie do dnia 27 grudnia 1996 r. do godz. 10.00 w sekretariacie Urzędu Gminy.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej.

Szczegółowych informacji udziela Urząd Gminy w Teresinie.

ZS-742

Komunikat (obwieszczenie)

Zarząd Gminy w Teresinie

Zgodnie z art. 18 ust. 2 pkt. 12 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. o zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. Nr 89, poz. 415) podaje się do publicznej wiadomości, że dnia 30 grudnia 1996 r. o godz. 10.00 w sali konferencyjnej Urzędu Gminy w Teresinie odbędzie się sesja Rady Gminy, której przedmiotem będzie uchwalenie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu wsi Paprotnia gm. Teresin.

Za Zarząd
Przewodniczący Zarządu
Wójt Andrzej Guzik

ZS-743

CENTRUM DAEWOO



ELCAR

Skierniewice, ul. Łowicka 127

POLONEZ
CARO, ATU, TRUCK

już od 19.900zł

TICO

już od 20.500zł

NEXIA

już od 28.600zł

ESPERO

już od 34.800zł

* sprzęt RTV i AGD wg cen minimalnych
DAEWOO ELECTRONICS

OFERUJE:



- * POLONEZ 1.4 16V i 1.9D
- bezpłatnie
- * NEXIA
- 1.95% ceny samochodu
- * POLONEZ 1.6 GLI
- 2.75% ceny
- * ESPERO, TICO
- ~ 3.4% ceny

KOMPLETNE UBEZPIECZENIE:

ELCAR Sp. z o.o. ul. Łowicka 127
96-100 Skierniewice, tel. (0-46) 322-332, 322-333
tel./fax (0-46) 322-331

Godziny otwarcia: pon.-pt. 8-17, sobota 8-13.

Straż Miejska '96

Można oczywiście twierdzić, że nie wierzy w skuteczność Straży Miejskiej, ale najpierw warto poznać fakty i liczby - mówi zastępca komendanta Straży - Jacek Jakóbski. W ciągu 11 miesięcy tego roku przyjęliśmy ponad 600 zgłoszeń od mieszkańców miasta, 490 zgłoszonych spraw można dziś uznać za załatwione. Udzieliliśmy 5347 pouczeń i upomnień, skierowaliśmy 26 wniosków do kolegium.

Przeprowadzona wiosną tego roku przez inspektorów PIOŚ kontrola wypustów kanałów burzowych do Bzury wykazała znaczne obniżenie zawartości substancji szkodliwych. Jest to właśnie efekt naszej - blisko trzyletniej - pracy, w tym czasie zlikwidowaliśmy kilkaset nielegalnych wypustów z szamb. W tym roku oprócz rutynowych kontroli posesji sprawdzaliśmy również w ramach akcji szczelność szamb w domach przy Chopina, Hubala, Rozłazłowskiej, osiedlu nad Utratą. Nasze inspekcje wykazały też m.in. zły stan osadników Inhoffa wstępnie oczyszczających ścieki z osiedla w Chodakowie.

Systematycznie sprawdzamy tereny tzw. dzikich wysypisk; efekt tych kontroli to choćby zlikwidowanie śmietnika przy ulicy Krzywoustego, ujęcie kilkunastu osób pozbywających się nie-

legalnie śmieci, liczne interwencje u właścicieli firm, administratorów osiedli i kierowników instytucji nie wywiązujących się z obowiązków wywozu odpadów czy koszenia trawy. Lista pouczonych lub ukaranych firm i instytucji jest naprawdę długa...

Nie tylko śmieci....

Patrole Straży Miejskiej systematycznie przekazują odpowiednim służbom i Wydziałowi Komunalno-Technicznemu wykazy źle oświetlonych, uszkodzonych lub nie oznakowanych ulic, awarie studzienek burzowych i telekomunikacyjnych, hydrantów przeciwpożarowych, a nawet jak zdarzyło się na 15 Sierpnia i Fabrycznej, awarie linii energetycznej.

Do stałych obowiązków należy pilnowanie porządku na miejskich targowiskach. Bez przerwy spotykamy się z zarzutem, że uwzięliśmy się na babcie handlujące jajkami. Wyjaśniam - robimy to po interwencjach mieszkańców; są tacy, którym te babcie przeszkadzają, a prawo jest po ich stronie - mówi pan Jakóbski. Jeśli chodzi o złodziei kieszonek działających na terenie rynku, jedyne co możemy zrobić to złapać te osoby i przekazać je policji. I to właśnie czynimy. W 1996 roku funkcjonariusze Straży Miejskiej oprócz rutynowych kontroli targowisk przeprowadzali też akcje kontrolne związane ze skargami na handlujących obcokrajowców i nielegalną sprzedaż alkoholu, sprawdzali warunki sanitarne w jatkach mięsnych przy Młynarskiej, udzielali rów-

nież w ponad 130 przypadkach asyst osobom pobierającym opłaty targowe.

Strażnicy miejscy asystowali także podczas eksmisji, rozmów z nie płacącymi czynszu mieszkańcami domów komunalnych i w trakcie dostarczania wypowiedzeń najmu. W jednym przypadku wchodziliśmy również z pracownikami Urzędu do mieszkania, gdzie śmiertelnie pobito lokatora.

Bezpieczne miasto

Zanim w Sochaczewie zatrudniono osoby przeprowadzające uczniów, na pasach przed szkołami bezpieczeństwo pilnowali strażnicy. Po 1 września w miarę możliwości robią to nadal, najczęściej w porze i dniach wzmożonego ruchu. Również w miarę możliwości patrole pojawiają się w rejonach, z których płyną sygnały o zagrożeniach: w okolicach Dworca PKP, parków, na pasażu przy Żeromskiego. W trakcie takich działań zlikwidowano m.in. 3 młodzieżowe meliny pijackie na Grunwaldzkiej, zatrzymano kilku nieletnich podejrzanych o wyłudzenie haraczu na kładce na Bzurze i włamanie do obiektów MOK. Straż Miejska obstawia też większość szkolnych dyskotek i wszystkie imprezy, których organizatorem jest Urząd Miejski.

Funkcjonariusze Straży pilnowali też w tym roku porządku podczas Drogi Krzyżowej i procesji związanych z wizytą Matki Bożej w Figurze Fatimskiej. Na prośbę kierownika robót zabezpieczali też ekshumację szczątków żołnierzy niemieckich w rejonie ulic Staszica i 600-lecia.

Ewa Safulak

Protest policjantów

Od kilku tygodni na budynku Komendy Policji wisi transparent informujący o akcji protestacyjnej. Czy protest ma wpływ na pracę policji? - pytam przewodniczącego sochaczewskiego związku zawodowego policjantów pana Jana Zakościelnego.

- Aktywność policji w związku z podjętą akcją protestacyjną nie zmniejszyła się. Popieramy postulaty Komisji Krajowej, dlatego podjęliśmy akcję protestacyjną. W całej Polsce policja jest nie doinwestowana, u nas również. I to zarówno w zakresie płac jak i wyposażenia w sprzęt. Przeciętne wynagrodzenie funkcjonariusza wynosi obecnie 600-700zł brutto.



Z tego powodu wielu młodych ludzi nie chce podejmować u nas pracy, ale odchodzą także policjanci z wieloletnim stażem. W każdym innym zawodzie, nie narażając zdrowia i życia, mogą zarobić wielokrotność swoich poborów. Problem w tym, że nam policjantom nie wolno podejmować dodatkowego zatrudnienia. Krajowe statystyki podają że 11% funkcjonariuszy żyje w ubóstwie, a 77% na nis-

kim poziomie. Z wyposażeniem w sprzęt jest podobnie, jeszcze do niedawna nie wystarczało nam paliwa.

Pomimo tej złej sytuacji, akcja protestacyjna na pewno nie przerodzi się w czynny strajk - zapewnia Jan Zakościelny. Będziemy czekać na

wynik rozmów w ministerstwie. Mamy jednak nadzieję, że podjęte tam ustalenia będą korzystne dla policjantów, a tym samym dla obywateli.

(sos)



DZWONILI DO NAS

5 grudnia byłem z dzieckiem na zakupach w tzw. blaszaku po Intercomersie. Dziecko dotknęło się do świeżo malowanego fragmentu pawilonu i pobrudziło kurtkę. Nie mogę jej niczym doprać i będę musiała kupić nową.

Ponieważ nigdzie nie zauważyłam nawet kartki z napisem "świeżo malowane", zadzwoniłam do firmy wykonującej malowanie (Mar-Jas) ze skargą. Dzieci trzeba pilnować - powiedział pan odbierający interwencję. - A jak się pani nie podoba, to proszę nas podać do sądu.

Czytelniczka



**Zdrowych Radosnych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz Pomyślności
w Nowym Roku 1997
wszystkim osobom
prywatnym, zakładom,
redakcji gazety "Ziemia
Sochaczewska" - którzy są
blisko z nami i z naszymi
problemami życzą**

Dyrekcja, mieszkanki oraz personel Domu Pomocy Społecznej w Sochaczewie, ul.Gawłowska 148.

PSS "Społem"
składa swoim klientom
najlepsze życzenia
Świąteczno-Noworoczne



**Zapraszamy do
naszych sklepów
i życzymy udanych
zakupów!**

ZS-745

Parafia szymanowska jest odległa niespełna 5 kilometrów od klasztoru Ojców Franciszkanów w Niepokalanowie. Jeśli chodzi o administrację kościelną, to przynależy ona do dekanatu pod wezwaniem Wniebowzięcia Pana Jezusa w Żyrardowie. Dzieje parafii, a właściwie kościoła, są bardzo długie. Jak podaje stara parafialna kronika, pierwszy zamiar fundacji kościoła - zapisany w roku 1444 - nie doszedł do skutku. Świątynię wzniesiono dopiero w 1667 roku staraniem starosty guzowskiego, golubskiego i grybowskiego Mikołaja Wiktoryna Grudzińskiego i jego żony Lukrecji Katarzyny z książąt Radziwiłłów.

Sam Grudzieński był właścicielem rozległych dóbr szymanowskich, które obejmowały m.in. folwarki Szymanów, Skrzelew, Gaj, Piasecznicę, Duninopol, Oryszew, Drzewicz, Miedniewice, Nową Wieś, Brzeziny oraz wsie Szymanów, Skrzelew, Gaj, Wólka Piasecka, Topołowa, Duninopol, Miedniewice, Oryszew i Nową Wieś. Zmarł on 9 lutego 1704 roku porażony paraliżem. Zgodnie z życzeniem pochowano go w kościele w Miedniewicach, którego również był fundatorem.

Kolejną znaną datą w historii parafii i kościoła w Szymanowie jest dzień 9 października 1705 roku, kiedy to w dobrach szymanowskich gościł jadący z Łowicza król Polski Stanisław Leszczyński wraz ze swym liczny orszakiem. Został on podjęty gościnnie w kościele w Miedniewicach. Natomiast 26 lutego 1765 roku był w Szymanowie ostatni król Polski Stanisław August Poniatowski, który również odwiedził kościół w Miedniewicach. Przechowywała się tradycja, iż król ten, považając właścicielkę dóbr szymanowskich księżnę Sanguszkową, przez cały okres swego panowania był częstym i poufałym gościem w Szymanowie. Stąd robił częste wycieczki do Kask, gdzie również chętnie przebywał.

Świątynia pod wezwaniem Wniebowzięcia Najświętszej Marii

Widziane z okna

"Szare miasto - smutne święta"

Z przyjemnością przyglądam się, jak z tygodnia na tydzień przywracany jest do normalności stan ulic w naszym mieście. W ostatnim miesiącu 1996 roku zabrano się wreszcie za najbardziej zniszczony chodnik na ulicy Warszawskiej - od ulicy Traugutta do ulicy 1 Maja. Na pasterkę mieszkańcy Sochaczewa pójda równym eleganckim chodnikiem...

Ten optymistyczny widok z mojego okna zakłóca jednak szarość naszych ulic. Zaskoczony jestem brakiem jakiegokolwiek inicjatywy Władz Miasta, a w szczególności Wydziału Kultury, o zadbanie, aby mieszkańcy czuli radość ze zbliżających się Świąt. Chcemy być w Europie, jak mi wiadomo - Sochaczew też. Miasta Europy te największe (Paryż na świąteczny wystrój wydał 4 miliony dolarów) te najmniejsze w tym okresie starają się o radosny, świąteczny wystrój, aby stworzyć klimat przyjaźni i sympatii. Oświećta się drzewa, wiesza

Parafie Ziemi Sochaczewskiej

Parafia p.w. Wniebowzięcia Najświętszej Marii Panny w Szymanowie

Bogusław Kwiatkowski

Fot. Arek Stępień



Panny była początkowo filią parafii Stare Wiskitki. Dopiero w roku 1776 znana nam już księżna Barbara Sanguszkowa, odłączając okoliczne wsie m.in. Drzewicz, Oryszew, Duninopol, Miedniewice, Nową Wieś od parafii w Wiskitkach i Bolimowie oraz wsie Gaj i Topołowa od parafii w Sochaczewie, doprowadziła do powstania osobnej parafii przy

kościół w Szymanowie, która weszła w skład diecezji poznańskiej, archidiecezji warszawskiej i dekanatu sochaczewskiego. Staraniem tejże księżnej nadane zostały parafii bullą papieską z dnia 4 lipca 1776 roku cztery odpusty obchodzone na Przemienienie Pańskie, na św. Rocha, na św. Leonarda i na św. Walentego. W roku 1787 wybudowano

lampiony, świetlne girlandy - czuje się radość ze zbliżających się Świąt.

Z przykrością patrzę przez okno jak po zapadnięciu mroku ulice Sochaczewa zamieniają się w mroczną i szarą codzienność. A tak naprawdę można było wydać trochę pieniędzy z budżetu miasta, powiesić kilka girland świetlnych nad ulicami w centrum, ustawić dużą choinkę. Można było zwrócić się do handlowców z prośbą o wystrój sklepów. Można było również poprosić zasobne przedsiębiorstwa o świąteczny, reklamowy wystrój centrum miasta. I nie mam nic przeciwko temu, aby z moich podatków lokalnych wydano jakąś sumę na świąteczne ozdobienie ulic. Sądzę, że inni podatnicy przychylnie spojrzeliby na tego typu inicjatywę. Jak się okazuje, to tego typu działań potrzebna jest dobra wola i autentyczny zmysł organizacyjny, no i najważniejsze - trzeba trochę kochać swoje miasto.

Mieczysław Kobek

Oddajemy do dyspozycji czytelników kolejną rubrykę, w której mogą Państwo zabierać głos na tematy związane z naszym miastem jego estetyką, potrzebami. Sądząc po listach i telefonach do redakcji problemów nie brakuje, choćby tuż za oknem....

wany został staraniem księżnej Sanguszkowej murowany szpital położony w rogu przykościelnego cmentarza, służący za pomieszczenie dla organisty i ubogich parafian.

Pierwszym znanym z imienia i nazwiska długoletnim proboszczem Szymanowa, o którym możemy przeczytać w starych kronikach parafialnych był ks. Melchior Gromulski. Jego probostwo przypadało nie tylko na trudne czasy zaborów, ale i dwóch powstań narodowych tj. listopadowego i styczniowego. Kolejnym proboszczem po śmierci ks. Gromulskiego został ks. Franciszek Marcinkowski.

Przy obejmowaniu przez tegoż administracji parafii sporządzony został szczegółowy opis kościoła, plebanii i całego inwentarza. Czytamy tam m.in.: "Kościół murowany w krzyż z wieżyczką drewnianą, w której umieszczona sygnaturka, kryty dachówką(...). Dach w wielu miejscach nad kościołem zacieka, przez co sklepienie w wielu miejscach przegniło". Kościół wymagał więc generalnego remontu, a nawet przebudowy. Co też uczyniono w latach 1888-1889 i późniejszych, przebudowując go według projektu budowniczego archidiecezjalnego Konstantego Wojciechowskiego. W tym czasie świątynia przybrała obecny kształt. W roku 1893 parafia w Szymanowie liczyła około 6000 wiernych.

W latach 1948-1956 została odnowiona świątynia, natomiast gruntowny remont kościoła trwa już od kilku lat. Kościół wzniesiono w stylu barokowym i przebudowano z jego zachowaniem. Jest trójnawową świątynią na planie prostokąta. Prezbiterium znajduje się na końcu nawy, oddzielone jest od niej lekkim podwyższeniem i balustradą. Stropy kościoła są półkoliste z lunetami, a dach dwuspadowy. Wnętrze wykonano w stylu barokowym.

Lista chronologiczna proboszczów:

ks. Melchior Gromulski (1826-1871), ks. Franciszek Marcinkowski (1871-1888), ks. Antoni Brauliński (1888-1893), ks. Franciszek Sadowski (1893-1898), ks. Jan Tamowski (1898-1919), ks. Wincenty Siedlecki (1919-1946), ks. Eugeniusz Garwacki (1946-1964), ks. Stanisław Królik (1964-1969), ks. Stanisław Baranowski (1969-1975), ks. Czesław Przetacznik (1975-1983), ks. Kazimierz Rybak (1983-1988), ks. Czesław Aulich (1988-1992), ks. Paweł Flaszczczyński

Wszystkie sprzęty, ołtarze, konfesjonały, ławki zachowują ten styl. Do ciekawych zabytków znajdujących się w kościele należy zaliczyć obrazy z XVIII w. przedstawiające Matkę Boską z Dzieciątkiem i Ukrzyżowanego Chrystusa oraz ambonę z drzewa dębowego, bogato rzeźbioną. Dziś parafia szymanowska liczy około 2000 wiernych i obejmuje swym zasięgiem wieś Szymanów oraz Oryszew, Maurycew, Skrzelew, Elżbietów.

W świątecznej scenerii

Jest taki szczególny, wyjątkowy czas kiedy nasze myśli i tęsknoty skupiają się wokół świątecznego drzewka, wigilijnego stołu i bożonarodzeniowej szopki. Już po raz piąty w taki niepowtarzalny świąteczny nastrój wprowadza nas Muzeum Ziemi Sochaczewskiej, w którym w sobotę 14 grudnia uroczyste otwarto wystawę Bożonarodzeniową. Zaprezentowano 30 szopek, kilkadziesiąt świątecznych kart i kilka ozdób choinkowych zgłoszonych na konkurs. Zachwycają zarówno tradycyjne szopki z siankiem i źłóbkami, jak i kolorowe wyklejanki, czy też prace z modeliny i plasteliny. Prawdziwą atrakcją, zwłaszcza dla dzieci, jest ruchoma szopka znanej rzeźbiarskiej rodziny Brzozowskich ze



Nagrodzona szopka Jana Korpowskiego



Siny Murzyn

Polski bokser, Andrzej Gołota, już po raz drugi pobił pewnego Murzyna i ponownie dał się zdyskwalifikować, oddając tym samym forszę czarnemu. Jest to bardzo szlachetne ze strony naszego rycerskiego chłopaka, który widząc, jak z rundy na rundę Murzynowi gęba puchnie, zlitował się nad odmieńcem i w ten sposób zapewnił mu trochę grosza na leczenie.

W telewizji co prawda siniaków nie było widać, bo przeciwnik naszego od początku był w kolorze dojrzalej "śliwki", ale tak już jest z Murzynami, którzy tylko wnętrza dłoni mają jasne, bo podobno, gdy ich przyrumieniano, kurczowo trzymali się drążka.

Gołota jednak wiedział swoje. Dlatego nie skopał już tamtego po podrobach, chociaż przecież mógł, bo jest również mistrzem "flekowania". Nie wybił mu też "z glana" zębów ani oka, bo ślepy murzyn na nic by się już nie przydał. A tak, to może znowu dojdzie do jakiegoś rewanżu, i znów będzie komu przyłać. I ja myślę, że Polak postąpił słusznie. Gdyby to on zgamał "se", to kto chciałby z nim wtedy walczyć?! A tak przynajmniej wiadomo, że strach przed kalectwem zrekomensuje innym sowita premia po kolejnej dyskwalifikacji Gołoty.

Ale jest jeszcze jedna przykra sprawa, która wiąże się bezpośrednio z walkami naszego boksera. Otóż od dawna wmawiano nam, że to właśnie czarni, genetycz-



Rodzina Brzozowskich ze swoją szopką

Sromowa. Państwo Brzozowscy byli honorowymi gośćmi uroczystości. Prezentowali nie tylko ludowe stroje łowickie, w których przyjechali, ale także fruujące aniołki w swojej szopce.

Uczestnikami konkursu były i dzieci, i dorośli, stąd duża różnorodność, ale i jednakowo wysoki poziom. Jak powiedziała Barbara Zagajewska - pracownik Muzeum i członek jury - komisja miała nie lada problem z wytypowaniem najlepszych prac. Bezsporna wydawała się natomiast nagroda specjalna dla uczestników Warsztatów Terapii Zajęciowej, którzy tradycyjnie zaprezentowali bardzo wysoki poziom i ciekawe rozwiązanie twórcze. Drugą nagrodę specjalną - za profesjonalne wykonanie pracy - przyznano panu Janowi Piątkowskiemu.

Wśród laureatów konkursu znalazło się wielu uczniów szkół podstawowych, zarówno w kategorii prac indywidualnych, jak i zbiorowych. Wystawę szopek i kart świątecznych można oglądać w sochaczewskim Muzeum jeszcze przez dwa miesiące, do czego serdecznie zachęca

Jolanta Śmielak-Sosnowska

Muzeum Ziemi Sochaczewskiej gorąco dziękuje sponsorom konkursu:

Spółce Akcyjnej "Boryszew", Hurtowni "Jutex", Firmie "Bakoma", GS "Samopomoc Chłopska", PSS "Społem", Agencji Kobo-Art, Master Foods Polska oraz Piekarni Gzik-Janiak za ozdobienie świątecznego stołu staropolskimi wypiekami.

nie są wyróżnieni pod względem rozrostu narządów operacyjnych, służących do podkreślania dominacji ras. Mówiono to tak długo, aż Gołota, który nigdy gołego Murzyna nie widział, uwierzył. Czy można więc dziwić się, że próbował trafić w coś, co do trafienia wydawało mu się najłatwiejsze?

Jest taki żart:

Przychodzi Polak do francuskiego burdelu i wybiera sobie dziewczynkę. Już po wszystkim, gdy reguluje rachunek, ona podchodzi i przymilnie pyta:

- A może zabawimy się jeszcze raz?

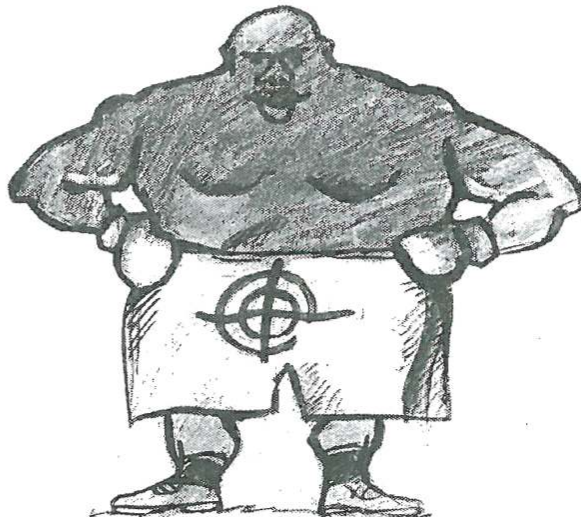
Rodać zgadza się i chowa pieniądze do portfela.

- Dlaczego je chowasz? - pyta ona.

- Bo jeśli ja chcę - ja płacę, a jeśli ty - ty płacisz.

Podobnie jest i w tym przypadku. Jak Gołota chce przywalić, to płaci. Bo jak każdy Polak, swój charakter ma, choćby chodziło o walenie w miękkie...

Sławomir Burzyński



Będą paczki

Organizowana przez nas akcja "Paczka do paczki" przerosła nasze oczekiwania... W poniedziałek 16 grudnia na koncie akcji było 3.980,50 złotych (prawie czterdzieści milionów starych złotych), a w redakcyjnym pokoju stos pudełek ze słodyczami i zabawkami. Jeszcze w tym tygodniu zostaną rozdane pierwsze paczki świąteczne. Ale na tym nie koniec. Chcemy dodatkowo obdarować najbardziej potrzebujące rodziny i dzieci. Już dziś sfinalizowaliśmy zakup trzech par butów zimowych. Cały czas przyjmujemy informacje o osobach i rodzinach potrzebujących wsparcia. Liczymy również na to, że jeszcze nie wszystkie obiecane pieniądze do nas dotarły. Dziękujemy wszystkim tym, którzy otworzyli swe serca na potrzeby innych. O naszych sponsorach napiszemy w wydaniu świąteczno-noworocznym.

(sos)

Muzyczne zaproszenie

Państwowa Szkoła Muzyczna I i II st. w Sochaczewie im. F.Chopina zaprasza na Koncert Gwiazdkowy, który odbędzie się w dn. 21.XII. o godz. 16.00 w Sali Koncertowej Szkoły.

Wystąpią: Chór i zespoły instrumentalne. W programie usłyszymy utwory nawiązujące tematyką i klimatem do zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia.

Listopad w RUP

Pod koniec miesiąca w rejestrach sochaczewskiego Urzędu Pracy pozostawało 3283 bezrobotnych, w tym 1901 bez prawa do zasiłku.

Wśród poszukujących pracy nadal najwięcej jest kobiet (2218 osób) i ludzi młodych z przedziału wiekowego 18-24 lata (1052 osoby). W listopadzie zarejestrowano 300 nowych bezrobotnych, wyłączono z ewidencji 293 osoby. Po raz pierwszy od wielu miesięcy nastąpił więc w naszym rejonie wzrost bezrobocia, największy w gminach Nowa Sucha i Młodzieszyn.

Nadal tylko co trzecia osoba rezygnująca ze statusu bezrobotnego czyni to z powodu podjęcia pracy.

„TEW-LI”

**APARATY TELEFONICZNE
z homologacją**

**KASY FISKALNE I DRUKARKI
ZEGARY I ZEGARKI - KALKULATORY**

**Szeroki asortyment,
dodatkowo - rozśmieszające zabawki**

Najniższe ceny

Sochaczew, ul. 1 Maja 15 w podwórzu

ZS-728

**“AGART” 96-500 Sochaczew,
Biuro Handlowe,
ul.Narutowicza 1a,
tel. 0-601 31 4031 (24h)**



**KASY FISKALNE
KOMPUTERY**

**Sprzedaż, Wdrożenie, Serwis, Doradztwo
OPROGRAMOWANIE**

Biurowe, Księgowe, Multimedialne

**Sieci LAN i Novell, konserwacja drukarek i innych
urządzeń peryferyjnych**

LEASING, RATY

Naszymi klientami są:

apteki, hurtownie, sklepy spożywcze- przemysłowe, stacje paliw.

ZS-413



OGŁOSZENIA DROBNE

Usługi

- Wulkanizacja opon-montaż-servis PHU Felix, Jan Kazimierski 96-500 Sochaczew, ul.1 Maja 20, tel/fax 220-82 oraz samochody ciężarowe (TIR) Dachowa k/Sochaczewa. 24 h na dobę. ZS-41
- Autozłom, skup pojazdów zużytych, Kożuski Parcel 60, k/Sochaczewa, tel. 238-66. ZS-56
- Żaluzje, Verticale, Rolety tekstylne i antywłamaniowe - także naprawa - Kożuski, Słowińska 17, tel. 258-20. ZS-169
- Pranie dywanów i tapicerki, tel. 135-74. ZS-656
- Pranie dywanów. Tanio, szybko i solidnie tel. 252-40. ZS-722
- Jelcz- wywrotka, Żuk oczekuje współpracy. Tel.(0-494) 116-93. ZS-726

Nieruchomości

- Wynajmę budynek gospodarczy z pomieszczeniami o pow. 35, 25, 21, 9 m² nadający się na produkcję lub magazyn. Tel. 23453 po 17.00. ZS-683
- Sprzedam działki budowlane przy ul.Gawłowskiej, tel. 225-03, 241-53 w godzinach wieczornych. ZS-685
- Mieszkanie do sprzedania (48m²) w Sochaczewie. Wiadomość (022) 659-39-48 po 20.00. ZS-701
- Kupię mieszkanie własnościowe w Chodakowie o pow. 50 m² -

60m² ul.Grunwaldzka 14/18. Zarzyński. ZS-731

- Sprzedam dom o pow. 100 m² przy al. 600-lecia (po biurze Hegoru) tel. 251-63 po 18.00. ZS-751

Praca

- Przyjmujemy osoby z doświadczeniem do pracy na kuchni przy Master Foods Polska. Zainteres-

Sprzedaż samochodów

FIAT

**w Skierniewicach, Żyrardowie
i Rawie Mazowieckiej
U-CAR**

Przedsiębiorstwo Usługowo-Handlowe Motoryzacji Spółka z o.o. Fiat Dealer
96-100 Skierniewice, ul. Łowicka 127, tel. (046) 33-42-92,
33-42-91, 33-43-91, 33-43-83, fax 33-42-93

Sprzedaż samochodów w siedzibie Przedsiębiorstwa -
w Żyrardowie, ul.Jaktorowska 28, tel. (0493) 40-55
oraz w Rawie Mazowieckiej,
ul.Tomaszewska 36, tel. (0492) 42-10

OFERUJE:

- * produkty FIATA za gotówkę i na raty
- * kredyt maksymalnie w ciągu 2 dni

*Kupując na raty, oszczędzasz
kilka milionów starych złotych*

Świąteczna promocja przy sprzedaży

Fiata UNO

“FIAT UNO + 4 koła (zimowe)”

**Przy zakupie FIATA UNO 1,7 diesel !
jeszcze dodatkowo bonifikata.**

**Jeżeli prowadzisz firmę, chcesz odliczyć VAT
- przyjdź, kup**

CINQUECENTO - VAN lub UNO - VAN

Zapraszamy:

FIAT

**Skierniewice, ul.Łowicka 127
w godz. 8-18.**

Różne

- Sprzedam pianino, tel.236-56. ZS-737

- Kupię silnik do dużego fiata, tel. 229-02. ZS-749

- Sprzedam ladę chłodniczą oszkloną (na siłę), tel.123-74. ZS-750

owanych prosimy o kontakt telefoniczny pod nr 237-03 wew. 5303 lub 5302 lub pod telefonem 232-19 wew. 5303 lub 5302 w godz. 7-15 w dniach 6-7.01.1997 r. ZS-744

Motoryzacyjne

- Sprzedam cinquecento 700, 1992r., ul.Żwirki i Wigury 16/40. ZS-740

NIERUCHOMOŚCI

KUPNO-SPRZEDAŻ-WYNAJEM MIESZKAŃ I DOMÓW

JAN KAZIMIERSKI, 96-500 SOCHACZEW UL. 1-GO MAJA 20 TEL/FAX 220-82

- działka budowlana 6.000 m² Sochaczew
- pomieszczenia biurowe + dział.gosp. 200 m² -Sochaczew, centrum
- działka budowlana 611m² Sochaczew, cena 20 zł/m²
- działka 3662 m² - Sochaczew - cena: 10zł za metr
- działka w Chodakówku, 22 tys.m² po 2 zł za metr
- działka 1.5 ha w Sochaczewie, cena 7 zł/m², (możliwość podziału)
- działka rolna 2 ha + budynek gospodarczy 200 m², ok. Sochaczewa - cena 70 tys.zł
- działka rolna 2 ha 80 ar + budynki gospodarcze ok. Rybna - cena 45 tys.zł
- pomieszczenia biurowe - 22m², Sochaczew
- dom 160m² + działka 2300m², Sochaczew. cena 98 tys. (ewentualnie wynajmę na 2-3 lata)
- działka bud. 789m² -29 tys.zł (do uzgodnienia)Chodaków
- działka rolna 9 tys.m², cena 12 zł za m², Sochaczew
- dom 110m² + działka 1400m² przy trasie Łowicz-Sochaczew, cena 87 tys.zł.
- działka 1,3 ha przy trasie Łowicz-Sochaczew, cena 17 tys. zł.
- działka budowlana 900m² Sochaczew, cena 5 zł. za m²
- działka 3.980m² + budynek mieszkalny o pow. 90m² zabud. gospodarcze, Nowa Sucha, cena 100 tys. zł.
- działka rekreacyjna, 700m², cena: 3500.-, ok.Puszczy Kampinoskiej.
- zamiana M-3, 60m², Sochaczew na dom.
- działka budowlana 788 m², cena 10zł/m², Karwowo
- działka 50 m² (wielozysta dzierżawa) + 2 lokale na działalność gospodarczą (o pow. 10 m² i 22 m²) w Sochaczewie, cena 18 tys.zł
- mltn - kaszarnia pow.uzyt.1577m² + pow.magazynowa 578m², działka 3314m², cena 200tys.zł
- działki budowlane 1200m² (2szt.), cena 3zł/m², Szeroki Parcel
- działka budowlana 2600m², cena 5zł 50gr za m², Rybno
- działka budowlana 17000 m² przy trasie Łowicz-Sochaczew cena 20 tys.zł
- działka budowlana 780 m², cena12 zł za 1m², Boryszew
- działka budowlana -1052 m² cena 8,50 zł/m² Altanka

- działka rekreacyjno-budowlana 1,5 tys. m² cena 110zł/m², Sochaczew
- działka rolno- budowlana 3 ha 89 arów-30 tys zł, przy trasie Łowicz-Sochaczew
- działka budowlano-rekreacyjna o pow 5960 m² cena 74 tys. 500 zł. możliwość podziału-Sochaczew
- dwie działki o zabudowie bliźniaczej wielkość 565 m² każda, wieczyste użytkowanie cena 6 zł za m² Karwowo
- działka budowlana 839m² 11 zł/m²-Sochaczew
- działka budowlana 1894 m² 25 tys zł Kozłów Biskupi- cena do uzgodnienia
- działka budowlana 740 m² + budynki gospodarcze 22 tys Teresin
- działka budowlana 860 m² - 6.5 tys zł Karwowo, wieczyste użytkowanie
- działka budowlana 1826 m² + fundament budynku mieszkalnego 110 m²-cena 91.300, Sochaczew, centrum
- działka 6,95 ha (sad wiśniowy) + dom mieszkalny o pow. 130 m² cena: 165.000 zł - Pawłowie (przy trasie Kampinos - Paprotnia)
- działka 50 arów + dom mieszkalny o pow. 35 m² + budynki gosp. cena: 28.000 zł ok. Sochaczewa
- działka budowlana 5000 m² + dom mieszkalny o pow. 140 m² - cena 70.000 zł - Parcele Kożuski
- działka rekreacyjna 400 m² z murowaną altaną, cena 5 tys. zł, Sochaczew
- działka 28 arów + dom 80 m², Zakrzew, ogrodzona, cena 47.000 zł
- działka 6,20 ha k/Puszczy Kampinoskiej, cena do uzgodnienia
- lokal do wynajęcia o pow. 120 m² (możliwość podziału, centrum) lokal biurowy, cena do uzgodnienia.
- budynek drewniany (przystosowany do działalności handlowej) 20 m² Sochaczew cena do uzgodnienia
- dom + budynek gospodarczy + działka 0,47 ar. ok. Kozłowa Nowego - 50 tys. zł
- działki budowlane w Sochaczewie 770 m², 944 m². Cena 10 zł/m²
- działka budowlana 344m² + dom 90m², Chodaków. 25 tys zł
- przy trasie Sochaczew - Warszawa (Kożuski Parcel) działka 2 ha, cena 31 tys. zł.



TYDZIEŃ W TELEWIZJI

Czwartek 19.12.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 8.00 Kate i Allie - ser. 8.20 Muzyczna Jedynka 8.30 Wiadomości 8.40 Bractwo 9.05 Zabawy 9.05 Gimnastyka 9.10 Mama i ja 9.25 Domowe przedszkole 9.50 Porozmawiajmy o dzieciach 10.00 Cagney i Lacey - ser. 10.50 Marc Chagall - impresja 11.00 Gotowanie na ekranie 11.20 Zielone pogotowie 11.30 Szkoły twórcze 11.50 Katalog zabytków 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.20 Magazyn Notowań 12.40 Inwestor 13.05 Kamera klaps 13.25 Nasze państwo 13.50 Książę Pepi 14.25 Bez znieczulenia, czyli jest coś straszniejszego niż wizyta u dentysty? 14.50 Program dnia 15.00 Wiadomości 15.10 U siebie - rep. 15.30 Różowa pantera - ser. 16.00 Malowanki Franka Firanki 16.25 Muzzy 16.30 Magazyn muzyczny 17.00 Teleexpress 17.25 Moda na sukces 18.00 Filmidło 18.30 Credo 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Morderstwo 21.05 Czas na dokument 21.35 Swojskie klimaty 21.40 W centrum uwagi 22.10 Dziurka 22.20 Pegaz 23.00 Wiadomości 23.10 On, czyli kto? 23.40 Mów! Jest ciemno - drm. prod. szwedzkiej 1.05 Współczesne kino - film dok. 2.05 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.05 Sport telegram 7.10 Poranny magazyn Dwójki 7.50 Akademia zdrowia Dwójki 8.00 Pr. lokalny 8.30 Dzieciaki, kłopoty i my - ser. kom. 9.00 Transmisja obrad Sejmu 13.00 Panorama 14.55 Powitanie 15.00 Taz-mania - ser. 15.25 Akademia zdrowia Dwójki 15.35 Apetyt na zdrowie 16.00 Panorama 16.10 Pejzaże wsi polskiej 16.30 5x5 - wygramy razem 17.00 Gospodarczy przegląd Dwójki 17.30 Pr. lokalny 18.00 Panorama 18.10 Pr. lokalny 18.35 Jeden z dziesięciu 19.05 Bez znieczulenia 19.35 Klub Pana Rysia 20.00 Adwersarium 20.50 Ubezpieczenia 21.00 Panorama 21.30 Sport telegram 21.35 Halo weekend 21.45 Rzeka nadziei - ser. 22.45 Studio Teatralne Dwójki - Przeklęta poezja 0.10 Panorama 0.20 Zamek wyobraźni - rep. 0.50 Zakończenie programu

POLSAT

6.00 Starski i Hutch - ser. 7.00 Poranek z Polsatem 7.55 Informacje 8.00 Graffiti 8.15 Klub Fitness Woman 8.30 Czarodziejka z księżycą - ser. 9.00 MacGyver - ser. 10.00 Żar młodości - ser. 11.00 Ulice San Francisco - ser. 12.00 Jesteśmy 12.30 Plac Słoneczny 4 13.00 GRAIMY 14.00 Motowiadomości 14.30 Link Journal 15.00 GRAIMY 15.20 Ye! Ye! Ye! 15.30 Ufozaury 16.00 Informacje 16.15 Nie tylko dla dam 16.45 "Rzuć palenie razem z nami" - finał 17.10 Kalamury 17.40 Skrzydła - ser. 18.10 Świat wg Bundych - ser. 18.40 Moim zdaniem 18.45 Informacje 19.00 Drużyna "A" 19.50 Lotto 20.00 Nieustraszone - ser. 21.00 Starski i Hutch - ser. 22.00 Inform. i biznes inform. 22.25 Graffiti 22.35 Ulice San Francisco - ser. 23.30 Sztuka informacji 23.55 4x4 0.30 Żar młodości - ser. 1.25 Zakończenie programu

Piątek 20.12.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 8.00 Miasteczko na granicy ser. 8.30 Wiadomości 8.40 Rzeczy dzieci, czyli pajdokracja 9.05 Gimnastyka 9.10 Mama i ja 9.25 Przedszkolny koncert życzeń 9.55 Porozmawiajmy o dzieciach 10.05 Prawdziwy skarb - kom. prod. niem. 11.00 Kalendarz pani domu 11.20 Opowieści o smakach 11.30 Pierwsze kroki pod koszem 11.45 Kuchnia 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.20 Magazyn Notowań 12.40 Klub Samotnych Serc 13.05 Aukcja 13.25 Kwadrans na kawę 13.40 Nasze państwo, nasi ludzie 13.55 Konwencje teatralne 14.25 Filmówka 14.50 Powitanie 15.00 Wiadomości 15.10 Małżeństwo doskonałe 15.25 Fantazie Impromptu F. Chopina 15.30 Tajemniczy świat Aleksandra 16.00 Ciuchcia 16.25 Muzzy 16.30 Decyzje 17.00 Teleexpress 17.25 Tata, a Marcin... 17.35 Goniec 17.55 Bezpieczniej 18.10 Ranka w ciemno 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Lawina - thriller kanadyjski 21.45 W centrum uwagi 22.15 Giełda 22.25 Bez przebaczenia 23.00 Wiadomości 23.10 Nocny Klub 1 0.20 Ryzykowny interes - kom. prod. USA 2.00 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.05 Sport telegram 7.10 Poranny magazyn Dwójki 7.50 Akademia zdrowia Dwójki 8.00 Pr. lokalny 8.30 Pełna chata ser. 9.00 Transmisja obrad Sejmu 13.00 Panorama 14.55 Powitanie 15.00 Lucky 15.25 Akademia zdrowia Dwójki 15.35 Kolodziej - film dok. 16.00 Panorama 16.10 Zwierzęta wokół nas 16.35 Jeden na jeden 17.05 Instalacja 17.30 Pr. lokalny 18.00 Panorama 18.10 Pr. lokalny 18.35 Va banque 19.05 Tele-wizje kultury 19.35 Paragon 20.00 Dozwolone od lat 40 21.00 Panorama 21.30 Sport telegram 21.40 Kulisy zyciorysów - like i Monty wojna generałów - film dok. 22.40 Audiotele 22.50 Sztokholmski maraton - krym. prod. szwedzkiej 0.15 Panorama 0.25 Przeboje akustyczne '94 1.00 Zakończenie programu

POLSAT

6.00 Nieustraszone - ser. 7.00 Poranek z Polsatem 7.55 Informacje 8.00 Graffiti 8.15 Klub Fitness Woman 8.30 Ufozaury - ser. 9.00 Drużyna "A" - ser. 10.00 Żar młodości - ser. 11.00 Ulice San Francisco - ser. 12.00 Klip klaps 12.30 Redakcja 13.00 Nie tylko dla dam 13.30 Magazyn 14.00 Sztuka informacji 14.30 Magazyn 15.00 Halo... 15.20 Ye! Ye! Ye! 15.30 Czarodziejka z księżycą 16.00 Informacje 16.15 Kuba zaprasza 16.45 Klub satyryków 17.10 Kalamury 17.40 Skrzydła - ser. 18.10 Świat wg Bundych - ser. 18.40 Moim zdaniem 18.45 Informacje 19.00 MacGyver - ser. 19.50 LOTTO 20.00 Zaginiony - ser. 21.00 Dziwny traf - ser. 22.00 Informacje 22.20 Graffiti 22.30 Biznes tydzień 22.45 Szalona mama - kom. prod. USA 0.25 Playboy 1.25 Żar młodości - ser. 2.10 Zakończenie programu

Sobota 21.12.

TVP 1

7.00 Eko echo 7.15 Z Polski 7.30 Wszystko o działce i ogrodzie 8.00 Agrolinia 8.30 Wiadomości 8.40 Rodzinne czytanie 8.55 Dzieło, arcydzieło 9.10 Ziano 9.35 5-10-15 10.30 Nobel dla Polaka 11.00 Z żołnierskiego plecaka 11.25 Swojskie klimaty 11.30 Kosa ostra 12.00 Wiadomości 12.10 Kultura duchowa narodu - film dok. 13.00 Walt Disney przedstawia 14.20 Łowcy historii 14.55 Z kamerą wśród zwierząt 15.20 Kościół Kurta Kogmowskiego - rep. 15.35 Nowożeńcy 16.05 Bill Cosby Show 16.30 Sąsiedzi 17.00 Teleexpress 17.20 Od przedszkola do Opola 18.00 Ucieczka do raj 18.50 TransAntarctica 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.00 Mojżesz - drm. hist. prod. niem. 21.35 Swojskie klimaty 21.45 Rozrywki rodzinne 22.25 Sportowa sobota 23.05 Smokie w Warszawie 23.50 W ognieniu oka - s-f prod. ang. 1.20 Julia - ser. 3.00 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Folkowe nuty 7.30 Tacy sami 7.55 Spotkanie z Hanna Barbera 8.30 Pr. lokalny 9.30 Powitanie 9.35 Poza kruchutą 10.00 Małe ojczyzny 10.30 Kino bez rodziców 11.00 Kręciła 11.30 Życie obok nas 12.00 Daleko od szosy - ser. pol. 13.25 Koncert na Zamku 14.10 Horoskop kulturalny 14.30 Oczywiście 15.00 Familiada 15.30 Bar Atlantic - ser. pol. 16.00 Wielka gra 16.45 Horoskop kulturalny 17.00 Zagubiony w czasie - ser. 17.50 Horoskop kulturalny 18.00 Panorama 18.10 Pr. lokalne 18.35 Va banque 19.05 Wydarzenie tygodnia 19.35 Szalone liczby 20.00 Zadyma - program publicystyczny 21.00 Panorama 21.30 Słowo na niedzielę 21.40 Wietnam - ser. austr. 22.30 Pozdrowienia z Berlina - film dok. 23.25 Romans na dwie osoby z towarzyszeniem fortepianu 0.00 Panorama 0.10 Sport telegram 0.15 Izabella Trojanowska 1.00 Zakończenie programu

POLSAT

6.15 GRAIMY 7.00 Disco Relax 7.50 W drodze 8.15 Smakosze i rozkosze 8.30 Czarodziejka z księżycą - ser. 9.00 Co jest grane? 9.30 Candy - Candy - ser. 10.00 Rajską plażę - ser. 10.55 Dzikie koty - kom. USA 12.50 Nie możesz wrócić do domu - obycz. USA 14.35 Oskar 15.05 Blockbuster '96 16.00 Informacje 16.15 Oto Polska 16.45 Wielka Loteria 17.45 Kalejdoskop 18.15 Miss Telewizji 18.45 Informacje 19.00 Disco Polo 19.50 Lotto 20.00 Wichry wojny - ser. 21.00 Miasteczko Twin Peaks - ser. 22.00 Brezzy - obycz. prod. USA 23.55 Życie jak sen - ser. 0.25 Playboy 1.20 Dziecko miłości - drm. prod. USA 3.00 Zakończenie programu

Niedziela 22.12.

TVP 1

7.00 Rolnictwo na świecie 7.15 Kultura ludowa 7.35 Notowania 8.00 Agrolina '96 8.05 Poranek filmowy 8.35 Teleranek 9.00 Święta Bożego Narodzenia Różowej Pantery 9.25 Maszyna Zmian - ser. 10.00 W starym kinie - Chodźcie ze mną - film prod. USA 11.10 Klan urwisów 11.40 Muzyka organowa w Archikatedrze Warszawskiej 11.55 Swojskie klimaty 12.00 Anioł Pański 12.20 Rozmowy na koniec wieku 13.00 Wiadomości 13.10 Tydzień 13.40 Swojskie klimaty 14.00 Seriale wszech czasów - Pogoda dla bogaczy 14.50 Zwierzęta świata 15.15 Konkurs dla abonentów 15.55 Telewizyjny Teatr Rozmaitości - Samotna noc 17.00 Teleexpress 17.25 Śmiechu warte 17.50 DTV 18.10 Dr Quinn 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.00 Wiadomość z Wietnamu - ser. obycz. USA 21.00 Program publicystyczny 21.35 Decyzja należy do Ciebie 22.05 Sportowa niedziela 22.50 Fronda 23.30 Taniec na wodzie - drm. prod. USA 1.10 Klub Samotnych Serc 1.30 Caritas 1.55 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Echa tygodnia 7.30 Wiadomość z Wietnamu - ser. 8.20 Słowo na niedzielę 8.30 Pr. lokalny 9.30 Mniejszości narodowe - film dok. 10.00 Ojczyzna polszczyzna 10.15 Teatr dla dzieci 11.00 Faraonowie i królowie - film dok. 12.00 Świat się śmieje - Lemoniadowy Joe - kom. czechosłowacka 13.40 Piękne lata niewoli - film dok. 14.30 30 ton, lista przebojów

15.00 Familiada 15.30 Ulica Sezamkowa 16.00 Serce za serce 17.00 Beverly Hills 90210 17.45 Halo Dwójka 18.00 Panorama 18.10 Pr. lokalny 18.35 Kolo fortuny 19.05 7 dni świat 19.35 Paragon 20.00 Linia specjalna 21.00 Panorama 21.40 Świecie w ciemności - drm. prod. USA 23.10 Serce za serce 0.00 Panorama 0.10 Sport telegram 0.15 Magazyn jazzowy 0.55 Zakończenie programu

POLSAT

6.00 GRAIMY 7.00 Disco 7.50 Jesteśmy 8.15 Smakosze i rozkosze 8.30 Fashion 9.00 Klip-klaps 9.30 Beethoven - ser. 10.00 Disco Relax 11.05 Pomoc domowa - ser. 11.35 Tajemnicza wyspa - ser. 12.35 Pilnuj swojego chłopca - film ang. 14.30 Czwarty wymiar 15.00 Benny Hill 15.30 Dyżurny satyryk kraju 16.00 Informacje 16.15 Klub Polsatu 16.55 Ziemskie dziewczyny są łatwe - kom. USA 18.40 Moim zdaniem 18.45 Informacje 19.05 Gwiezdna eskadra - ser. 20.00 Urodzony 4 lipca - drm. prod. USA 22.35 Na każdy temat 23.30 Magazyn Teatru Otwartego 0.40 Zakończenie programu

Poniedziałek 23.12.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 8.00 Murphy Brown 8.20 Muzyczna 1 8.30 Wiadomości 8.40 Czarodziejka z księżycą 9.10 Mama i ja 9.25 Zadymka - film anim. 9.35 Domowe przedszkole 10.00 Doktor Quinn - ser. 10.50 Miniatury 11.00 Przyjemne z pożytecznym 11.20 Programik dla zwierzątek 11.30 Kleofas w świecie kapitalizmu 11.50 Szkoła niejedno ma imię 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.20 Magazyn Notowań 12.40 Prawnik domowy 13.05 Piraci 13.25 Zwierzęta świata 13.50 Język filmu 14.05 Arcydzieła 14.15 Trójgłos o Beksie 14.45 Jeśli nie Oxford, to co? 14.50 Program dnia 15.00 Wiadomości 15.10 Kwadrans z medycyną 15.25 Stary zamek - film anim. 15.30 Maszyna zmian - ser. 16.00 Piosenki dla Mikołaja 16.25 Fronda 17.00 Teleexpress 17.25 Moda na sukces 18.00 From 18.45 Czeszy 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Teatr Telewizji - Strzeż się pamięci! 21.55 W centrum uwagi 22.35 Rok prezydenta 22.55 MdM 23.35 Wiadomości 23.45 Mistrzowie kina - Atalanta - obycz. prod. fr. 1.10 Marzenie Roberta Schumann 1.15 Program powt. 2.00 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.05 Sport telegram 7.10 Poranny magazyn Dwójki 7.50 Akademia zdrowia Dwójki 8.00 Pr. lokalny 8.30 Maski - ser. 9.00 Świat kobiet 9.30 Nasza wielka rodzina - ser. 10.00 Krzyżówka 13-latków 10.30 Familiada 10.50 Sportowe hobby 11.20 Hongkong - film dok. 12.00 Gwiazdy światowego jazzu 12.30 Panorama 13.20 Rodzinne fotografie - ser. 14.10 Muzyczne nowości Dwójki 14.25 Clipol 14.55 Powitanie 15.00 Spiderman 15.25 Akademia zdrowia Dwójki 15.35 Nie tylko w koszarach - rep. 16.00 Panorama 16.10 Studio sport 17.00 Dopóki żyje ostatni świadek 17.30 Pr. lokalny 18.00 Panorama 18.10 Pr. lokalny 18.35 Kolo fortuny 19.05 Mity i stereotypy 19.35 Krzyżówka 13-latków 20.05 Z archiwum X 20.50 Halo 2 21.00 Panorama 21.30 Sport telegram 21.40 Auto 22.05 M.A.S.H. 22.30 Ogród sztuk 23.00 Maraton trzeźwości 23.30 Nim zabrzmi pierwsza kolęda 0.00 Panorama 0.10 Studio sport 1.10 Kraksa - drm. nowozelandzki 2.35 Zakończenie programu

POLSAT

7.00 Poranek z Polsatem 7.55 Informacje 8.00 Graffiti 8.15 Klub Fitness Woman 8.30 Candy - Candy - ser. 9.00 MacGyver - ser. 10.00 Żar młodości - ser. 11.00 Jak uratowano Boże Narodzenie - przg. USA 12.45 Dobrzy ludzie - dobrym ludziom 12.55 Błękitne fiołki - obycz. USA 14.30 Miss Telewizji 15.00 GRAIMY 15.20 Ye! Ye! Ye! 15.30 Beethoven - ser. 16.00 Informacje 16.15 Czas na choinkę 16.45 Boże Narodzenie Alfa - film USA 17.45 Oskar 18.20 Trzy kwadraty 18.45 Informacje 19.00 MacGyver - ser. 19.50 Lotto 20.00 Zagraj to jeszcze raz, Sam - kom. prod. USA 21.40 Dobrzy ludzie - dobrym ludziom 22.00 Informacje 22.25 Święteczne spotkanie z biskupem Piotrem Jareckim 22.35 Akta ODESSY - sens. prod. ang. 0.50 Żar młodości - ser. 1.40 Zakończenie programu

Wtorek 24.12.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 8.00 Dobranoc kochanie - ser. kom. 8.30 Wiadomości 8.40 Czarodziejka z księżycą 9.05 Mama i ja 9.20 Domowe przedszkole 9.45 Święty Mikołaj - historie i legendy 10.10 Nie ma jak w domu 11.00 Od niemowlaka do przedszkolaka 11.20 Zanim powiesz rozwód 11.30 Alfabet polskich rzek 11.50 Katalog zabytków 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.20 Magazyn Notowań 12.40 W rajskim ogrodzie 13.05 Pomidor 13.30 Żołnierskie święta 13.50 Pani Jola zmienia swoje życie 14.15 Telekomputer 14.30 Historia obyczajów 14.50 Program dnia 15.00 Wiadomości 15.10 Święteczny czas na dokument 15.40 Maszyna zmian - nowe przygody 16.10 Ujek - Józef Krzeptowski - film

dok. 17.00 Teleexpress 17.15 W dzień Bożego Narodzenia 17.45 Słowo Ojca Świętego do Polaków w kraju i za granicą 18.00 Gdzie jesteś Święty Mikołaju? - obycz. prod. pol. 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 19.50 Ogródzie bożonarodzeniowe Prymasa Polski Józefa Glempa 20.00 Opowieści babuni - obycz. prod. USA 21.35 Gość w domu 22.05 Kolędy polskie 22.55 Ujek - Józef Krzeptowski 23.30 Czekając na Pana 23.55 Pasterka z Watykanu - transmisja 1.40 Rewanż na lodzie - biograficzny prod. fr. 3.15 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.05 Sport telegram 7.10 Poranny magazyn Dwójki 8.00 Bałwanek - film anim. 8.25 Powitanie 8.30 Pr. lokalne 9.30 Gwiazdkowy prezent 9.50 Familiada 10.20 Nad naszym domem jasność - widowisko 11.00 Życie codzienne w Watykanie - film dok. 12.00 Studio sport - mistrzowie na lodzie 13.00 Panorama 13.20 Doktor z alpejskiej wioski - ser. 14.45 Da Capo - pr. redakcji katolickiej 15.00 Powitanie 15.05 5x5 wygramy razem 15.30 Dzień świąteczny - film dok. 16.00 Panorama 16.10 Ulica Sezamkowa 16.40 W poszukiwaniu świętego Mikołaja - film dok. 17.30 Wigilia i kolędy w Dwójce 18.00 Panorama 18.10 Pr. lokalny 18.30 A kto się odda w radość 19.30 Ulica Sezamkowa - wydanie wigilijne 20.00 Koncert Jose Carrerasa - pr. muzyczny 21.00 Panorama 21.30 Kolędy w wykonaniu zespołu Śląsk 22.00 Wspaniali Baker Boys - obycz. USA 23.50 Koncert kolęd 0.15 Kolęda wigilijna - widowisko 1.20 Zakończenie programu

POLSAT

7.00 Poranek z Polsatem 7.55 Informacje 8.00 Graffiti 8.15 Dobrzy ludzie - dobrym ludziom 8.30 Czarodziejka z Księżycą - ser. 9.00 MacGyver - ser. 10.00 Żar młodości - ser. 11.00 Gwiazdkowy dar - obycz. USA 12.50 Dobrzy ludzie - dobrym ludziom 13.00 Dzieciaki w polamanej aureoli - kom. USA 14.45 Dobrzy ludzie - dobrym ludziom 15.00 GRAIMY 15.20 Ye! Ye! Ye! 15.30 Ufozaury 16.00 Informacje 16.15 Wrażliwość 16.45 Mgielka - film USA 18.20 Kalamury 18.45 Informacje 19.00 Dobrzy ludzie - dobrym ludziom 19.50 LOTTO 20.00 Blizniacy - kom. USA 21.55 Świąteczny album Davida Fostera 22.55 Jessye Norman's - koncert 23.55 Pasterka w Polsce 0.55 Żar młodości - ser. 1.50 Zakończenie programu

Środa 25.12.

TVP 1

7.00 Program dnia 7.05 Świąteczny czas na dokument 7.35 Żywe światło - film przyrod. niem. 8.15 Kolędy 8.25 UNICEF - Dzieciom - Koncert Galowy 9.15 Maszyna Zmian - nowe przygody - ser. 10.00 Alicja w krainie czarów - film USA 11.30 Lulajże, lulaj 11.55 Urbi et Orbi - transmisja z Watykanu 12.40 Kultury duchowa narodu - film dok. 13.40 Pierścień smoka - baśń prod. wł. 15.25 Świąteczny czas na dokument 15.50 Kolędy różnych narodów 16.15 Archiwum gwiazd 16.45 Teleexpress 17.10 Wojna i pokój - drm. hist. prod. USA 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.00 Bodyguard - romans prod. USA 22.20 Tyle miłości - przeboje z filmów międzywojennych 23.15 Świąteczny czas na dokument - rep. 23.50 Ścieżka strachu - sens. prod. USA 1.40 Żółtobrody - kom. prod. USA 3.15 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Boże Narodzenie w Watykanie - koncert 8.00 Symfonia dziecięca - film anim. 8.30 Pr. lokalny 9.30 Powitanie 9.35 Dzień świąteczny - film dok. 10.00 Nasze kolędy 10.30 Kilianowie 11.05 Życie Jezusa i jego czasy - film dok. prod. ang. 12.00 Nie kończąca się opowieść 3 - film USA 13.30 Suffer - teleturniej 14.05 Naprawdę jaka jesteś... 14.35 Szansa na sukces - kolędy 15.30 Jedziemy do babci - kom. USA 17.00 Tramwaj w konfliktach - widowisko 17.40 Zimowe graffiti 18.00 Panorama 18.10 Pr. lokalny 18.35 Maryla - film dok. 19.30 Bajki dla dzieci słabowidzących 20.00 Tok szok 21.00 Panorama 21.35 Pięć bajek o miłości 22.10 Co dalej? - kom. obycz. USA 23.50 Zatoką Pogromców Burz 0.50 Rockowe kolędy 1.20 Zakończenie programu

POLSAT

7.00 Świąteczny poranek w Polsce 8.30 Ufozaury - ser. 9.00 Czarodziejka z księżycą - ser. 10.00 Żar młodości - ser. 11.00 Wspaniałe życie - obycz. USA 13.30 Gwiazda wojny Galaktyka - film s-f USA 14.30 Koncert Gwiazdkowy Art Promotyka 15.30 Czarodziejka z księżycą - ser. 16.00 Informacje 16.15 Link Journal 16.45 Coś cudownego - kom. USA 18.20 Fundacja Polsat 18.45 Informacje 19.00 Na każdy temat 20.00 Hook - film przyg. USA 22.30 Pięć łatwych utworów - obycz. USA 0.20 Kolędy w TV Polsat 0.50 Żar młodości - ser. 1.40 Zakończenie programu



HOROSKOP

Baran 21.III. - 20.IV.

Refleks - to jest to, czego Ci ostatnio brakowało. Masz za sobą rok przełomu, a wiele Twoich przekonań zostało wystawionych na próbę. Masz teraz czas na kolejne nowe przemyślenia - wydarzy się coś, co będzie tego wymagało. Nawet jednak w najpilniejszych sprawach sercowych nie wybieraj się w podróż. Czwartek i piątek będą ważne dla dobrego rozwiązania spraw małżeństwa.

Byk 21.IV. - 21.V.

Poczujesz twardy grunt pod nogami. Najpierw jednak rozczarujesz się, gdy dotrzesz do Ciebie, że nie wszystko, co się świeci, jest złotem. Zaczynasz lepiej rozumieć partnera. W pracy będziesz mieć godne pozazdroszczenia sukcesy, które znajdą przełożenie na pieniądze. Z poczuciem materialnej stabilizacji zakończysz grudzień. Z decyzjami osobistymi poczekaj do przyszłego roku.

Bliznieta 22.V. - 21.VI.

W tym tygodniu czeka Cię wiele przyjemnych spotkań. Może był to dla Ciebie rok drogi przez mękę, wielu wątpliwości i smutków. Ale teraz rozumiesz i siebie, i świat znacznie lepiej. W piątek otrzymasz dobrą propozycję zarobkową - skorzystaj z niej. Odczujesz harmonię w życiu osobistym. Już teraz zaplanuj wszystko, a rok zakończysz dobrym akcentem. Może to nowa miłość lub praca?

Rak 22.VI. - 22.VII.

Jeśli nie chcesz się później zdenerwować, zabierz się szybciej do gromadzenia prezentów pod choinkę. Spotkasz kogoś, kto zachęci Cię do zmiany pracy, a nawet - zawodu. Rozważ tę propozycję. Twoje życie osobiste będzie rozkwitać. Myśl o rodzinie częściej niż dotychczas. Niech to nie będzie tylko zwykła troska o byt - zatroszcz się również o samopoczucie domowników.

Lew 23.VII. - 22.VIII.

Po Twojej myśli ułożą się, jeśli czegoś nie popsujesz zbyt gwałtownymi reakcjami, sprawy osobiste związane z kimś wyjątkowo atrakcyjnym. Nie trać sił na próby wcielania w życie nierealnych planów - skoncentruj się na rozsądnych, dawno przemyślanych decyzjach. Masz szansę na prawdziwe sukcesy i mądre inwestycje finansowe. Twój optymizm i polet ucieszą partnera.

Panna 23.VIII. - 22.IX.

Docenisz teraz relaks i wypoczynek, gdy spiętrzą się przedsięwzięte przygotowania. Wpadniesz w wir zakupów i gwiazdkowych szaleństw, ale nie zapominaj o pracy, która może Ci dać satysfakcję materialną. Bądź osobą stanowczą, jeśli chcesz doprowadzić do ważnych rozmów rodzinnych. Ktoś bliski wiele się po nich spodziewa. Na romantyczne spotkanie wyznacz sobotę.

Waga 23.IX. - 23.X.

Kto wie, czy w tym tygodniu, wypełnionym pilnymi i bardzo pilnymi zajęciami, nie uda Ci się również załatwić spraw osobistych. Koncentruj się jednak przede wszystkim na finansach, a nie na miłości. Może nawet wygrasz los na loterii? W pracy dobre wiadomości, niewykluczone, że wyjedziesz w dłuższą podróż służbową. Nie zmieniaj teraz miejsca zatrudnienia. Zostaw tę sprawę na 1997 rok.

Skorpion 24.X. - 22.XI.

Już dziś widać, że w przyszły rok wejdiesz z nadzieją na wspaniałe inwestycje. W tym roku jednak nie szalej, a każdy podpisywany kontrakt sprawdzaj uważnie pod względem prawnym. Nie zamieniaj aktywności na agresję, bo to Ci nie wyjdzie na zdrowie. Musisz przyjąć do wiadomości, że nie wszystko da się załatwić. A w miłości dewiza "wszystko albo nic" raczej Ci nie pomoże.

Strzelec 23.XI. - 21.XII.

Otrzymasz wyrazy uznania, przyjaźni i - nawet - miłości. Życzliwi ludzie napłyną ze wszystkich stron. Wciąż nie masz dowodów na wspaniały rozwój Twoich spraw finansowych, ale wszystko zmierza w jak najlepszym kierunku. Rok zakończy się mocnym akcentem finansowym. Musisz tylko uwierzyć, że życzliwość otaczających Cię ludzi nie jest w żadnym wypadku udawana.

Koziorożec 22.XII. - 20.I.

Zmieni Ci się nastrój Twojej miłości. Pewne oceny będziesz chciał zweryfikować. Pamiętaj, że stałość opłaca Ci się najbardziej. W połowie tygodnia, mimo wielu pilnych zajęć, znajdź czas na spotkanie z ukochaną osobą. Przed Tobą otwarta droga do kariery i powodzenia w pracy. Jeśli myślisz, że nie się tu nie da zmienić, to jesteś w błędzie. Sukces finansowy pewny.

Wodnik 21.I. - 20.II.

Wchodzisz w doskonały okres życia - twórczy i pełen wrażeń. Jeśli przyjrzyj się swoim dokonaniom, z łatwością zauważysz dodatni bilans we wszystkich dziedzinach. Może nie do końca wszystko jest jasne w sprawach miłości, ale wynika to wyłącznie z Twojego braku zdecydowania. Jeśli jeszcze nie jesteś w stałym związku, zdecyduj się na taki. Unikaj osoby, która ściąga Cię w dół.

Ryby 21.II. - 20.III.

Masz czas do końca roku, by uregulować wszystkie zaległe sprawy finansowe. Im szybciej to zrobisz, tym lepiej. Jeśli Ci czasem smutno, to dlatego, że rozwijasz się emocjonalnie, a za to się płaci. W sobotę nie ryzykuj zmiany planów finansowych. Staraj się być razem z osobą, którą kochasz. Wybierz się w drogę - może znajdziesz bratnią duszę i nie wejdiesz sam w Nowy Rok?

Lista przebojów Radia "Victoria"

Notowanie 42. z dnia 18.12.1996

KATOLICKIE
RADIO
VICTORIA



1. Magma - Wszystkie chwile (pozycja z ostatniego tygodnia - 1, ilość tygodni - 6),
2. Madonna - You must love me (5, 6),
3. Natalia Kukulska - Piosenka światłoczuła (7, 3),
4. The Cranberries - When you're gone (2, 7),
5. MAFIA - W świetle dnia (8, 4),
6. Firebirds - Groszki i róże (4, 7),
7. Bryan Adams - Star (9, 3),
8. Anita Lipnicka - I wszystko się może zdarzyć (3, 11),
9. Toni Braxton - Un-break my heart (6, 6),
10. Lionel Richie - Still in love (11, 2),
11. Anita Lipnicka - Piękna i rycerz (14, 2),
12. Metallica - Mama said (19, 1),
13. Sting - I'm so happy... (15, 2),
14. O.N.A. - Kiedy powiem sobie dość (18, 1),
15. John Mellencamp - Key West Intermezzo (10, 8),
16. Eros Ramazzotti - L'Aurora (N, -),
17. Sheryl Crow - Everyday is a winding road (20, 1),
18. Pearl Jam - Black red yellow (N, -),
19. Amanda Marshall - Let it rain (12, 10),
20. Deep Blue Something - Halo (N, -).

W każdą środę, o godzinie 21.20 Daniel Imieliński przedstawia kolejne notowania listy przebojów Radia "Victoria" (103,5 FM). Radio "Victoria", ul. Seminarystyczna 6a, 99-400 Łowicz.

VIDEO

Sierżant Bilko - komedia
reż. Jonathan Lynn
wyst. Dan Aykroyd,
Steve Martin

Najnowsza komedia ze Steve Martinem, który tym razem gra niesamowitego żołnierza, potrafiącego doprowadzić swą armię do ruiny... Za co bowiem zabierze się Bilko zostaje dokumentnie schrzaniłone.

Martin demonstruje znakomitą formę, spychając w cień pozostałych komików. Nikt nie potrafi tak salutować jak on, nie mówiąc już o wielkich pokładach sprytu i uroku osobistego.

Sam film jest satyrą na wojskowy dryl i regulaminy. Zos-

tał zrealizowany bez jakiegokolwiek współpracy z armią USA, co świadczy o dużym niedostatku humoru wśród amerykańskich wojskowych...

Na nowy atak śmiechu ze Steve Martinem wypożyczalnia zaprasza już od 12 grudnia.



Lista przebojów

1. Polska śmierć - sensacja (C.Pazura, A.Pilaszevska, J.Machulski)
2. Oblicze zła - sensacja (S.Yong)
3. The Quest - karate (J.C.Van Damme)
4. Nowa zasadzka - komedia (R.Dreyfuss, E.Esterez)
5. Uproszczony lot 285 - sensacja (A.M.Hall, A.Sheedy, J.Brolin)

Na podstawie wypożyczalni "B&A", Sochaczew, ul. 1 Maja 18

Lista Dance Power Dance

Notowanie 35. z 14.12.96

1. 'N Synce - I want you back (pozycja sprzed tygodnia - 7),
2. Backstreet Boys - Quite playing games (1),
3. Squeezer - Sweet Kissys (4),
4. Peter Andre - Flava (2),
5. Ray no falls - Ja to znam (5),
6. Fun Factory - I love you (14),
7. Scatman John - Everybody Jam (9),
8. La Bouche - Boilingo (11),
9. Worlds Apart - Je te donne (8),
10. Loft - Malorca (6),
11. Worlds Apart - It's Christmas time (N),
12. Mr. Ghana - Czekam całą noc (13),
13. Grind Zone - Hey'a Hey'a (10),
14. Cap'n Jack - Antioher bits to dast (17),
15. Jennifer - Da dee da (16),
16. Spice Girls - Say you be there (N),
17. Spice Girls - Wannabe (3),
18. Cover Up - Zenek (15),
19. Afterlife - Barwy nocy (N),
20. Shake - W stronę światła (19).

N-nowość,

Lista ukazuje się w każdą sobotę o godzinie 20.10.



Artur Ozimek



Zakładowa Liga Siatkówki

Bez niespodzianek

Ostatnia kolejka zakładowej ligi siatkowej zapowiadała się bardzo ciekawie. Skończyło się jednak wszystko prozaicznie i bez spodziewanych emocji.

ZNP Sochaczew pewnie pokonał (3:0) Master Foods, udowadniając tym samym, że jest jednym z głównych kandydatów do mistrzostwa. Drużyna nauczycieli jest bardzo silna i będzie z nią niezwykle trudno wygrać, chociaż dwa najcięższe pojedynki dopiero przed nimi (z Energomontażem Północ i Hegorem). Jeśli za tydzień ZNP pokona Energomontaż, będzie z pewnością kandydatem numer jeden do mistrzostwa. Udanie zadebiutowała w zespole Agnieszka Duda, córka znanego nauczyciela - Waldemara Dudy, byłego siatkarza oraz znakomitego tenisisty stołowego i ziemnego. Meczem kolejki był pojedynek pomiędzy Urzędem Miasta a Energomontażem Północ. Urząd - Straż po kontuzji jednego z graczy na poc-

zątku pierwszego seta nie dysponował żadnym graczem na zmianę i zgodnie z regulaminem rozgrywek nie mógł dokończyć spotkania. Energomontaż wygrał więc walkowerem - 3:0. Jeśli drużyna Urzędu - Straży nie wzmocni swojego składu, następne pojedynki mogą zakończyć się podobnie. Ostatni mecz, pomiędzy UKS Guzów a Paprotnią, najstarszymi zespołami w lidze, decydował o kolejności w końcu tabeli. Pierwsze dwa sety gładko wygrał UKS Guzów. Świetnie grał w tym okresie wicedyrektor szkoły podstawowej w Guzowie - A.Ciesielski, który popisywał się znakomitą grą w polu i dynamicznymi zbiórkami piłki. Następną partię wygrała Paprotnia, jednak w czwartym secie znów lepsza okazała się drużyna z Guzowa, wygrywając cały mecz 3:1. O końcowym układzie tabeli zadecydują więc ostatnie dwie kolejki. Pojedynki ZNP z Energomontażem oraz Hegorem wyłonią

pojedynku wysoko przegrały, jednak rywale były bardzo wymagające. Zagrodniki są niemal pewną drużyną do awansu do pierwszej ligi. Zmniejszenia rozmiarów porażki miała szansę dokonać Tyl, jednak w trzecim secie spotkania ze znacznie młodszą rywalką, przy stanie 20:20, przegrała dwie kolejne piłki i cały pojedynek 1:2. Natomiast drugi mecz - na wyjeździe w Gorzkowicach - Orkan pewnie wygrał. Świetnie zagrała Paulina Samorajska. Jest to zawodniczka, która wyrasta na liderkę zespołu. Dobrze wypadła również rutynowana Iwona Burzykowska

głównego faworyta. Właściciel firmy Hegor pan Grzegorz Felczak twierdzi, że to jego zespół w końcowej klasyfikacji będzie na pierwszym miejscu, choć osobiście upatrywałbym zwycięzców w drużynach Energomontażu i ZNP.

ZNP Sochaczew - Master Foods Polska 3:0

skład ZNP: E.Janas, A.Duda, P.Leśkiewicz, T.Wrzonek, M.Kolk, M.Czubla, P.Szczęsot, S.Dorywal-ski, D.Mitkowski, H.Osiński.

Paprotnia - UKS Guzów 1:3

skład UKS: E.Kozińska, K.Antończyk, A.Ciesielski, S.Wo-liński, A.Drećiak, S.Sadkowski, M.Antończyk, Mirosław Dziodo-wicz, Maciej Dziódowicz.

Energomontaż Północ - Urząd Miasta-Straż Miejska 3:0 (walkower)

Tabela

1. ZNP Sochaczew	8 pkt.
2. Hegor	8 pkt.
3. Energomontaż Północ	6 pkt.
4. Master Foods Polska	6 pkt.
5. Urząd Miasta, Straż Miejska	2 pkt.
6. UKS Guzów	2 pkt.
7. Paprotnia	0 pkt.

zdołała zdobyć 2 pkt, która ostatnio grała znacznie poniżej swoich możliwości.

ligi mężczyzn
Towarzystwo Tenisowe
Tomaszów Mazowiecki
- MKS Orkan Sochaczew
10:8

punkty: K.Łażewski - 2, A.Wawrzyniak - 2, M.Witkowski - 1, A.Wejrzanowski - 1, debel Łażewski-Witkowski, Wawrzy-niak-Wejrzanowski

Drużyna z Tomaszowa zdobyła pierwsze punkty w tym sezonie. Jest to niewątpliwie przykra porażka naszego zespołu, który to spotkanie powinien wygrać. W opinii wielu znawców tenisa stołowego bardzo rzadko zdarza się, że zespół, który wygrywa oba pojedynki deblowe przegrywa całe spotkanie. Niedzielny mecz sochaczewian nie doszedł do skutku z powodu nie dojechania na miejsce (z niewiadomych powodów) drużyny z Pabianic; i prawdopodobnie Orkan wygra walkowerem - 10:0.

ligi pań
Włókniarz Łódź
- UKS Bednary 2:8
UKS Bednary
- Pogoń Słupca 1:8

SPORT SZKOLNY

Mistrzostwa Rejonu
w Tenisie Stołowym
(rocznik 1984 i młodszy)

chłopcy

1. SP Żuków
2. SP Młodzieszyn
3. SP Kurdwanów

dziewczęta

1. SP Budki Piaseckie
2. SP 3 Sochaczew
3. SP Kurdwanów

Mistrzostwa
Województwa
w Tenisie Stołowym
Chłopców Szkół
Średnich

1. LO Brzeziny
2. ZSZ nr 1 Sochaczew
3. ZSZ nr 3 Skierniewice

Halowy Turniej
Piłkarski Młodzików
w Skierniewicach

Na rozegranym w Skierniewicach halowym turnieju piłki nożnej młodzików poniżej oczekiwań wypadł sochaczewski Orkan, zajmując w klasyfikacji końcowej czwarte miejsce. Klasą dla siebie były drużyny łowickiego Pelikana, które zdobyły trzy pierwsze miejsca. Za najlepszego bramkarza uznano Piotra Szczepanika z Sochaczewa, w innych klasyfikacjach zwyciężali młodzi piłkarze z Pelikana. Na pocieszenie pozostaje nam fakt, że MKS Orkan był najlepszym zespołem spoza Łowicza, wyprzedzając wiele drużyn z naszego rejonu.

Klasyfikacja końcowa

1. Pelikan I
2. Pelikan III
3. Pelikan II
4. MKS Orkan Sochaczew

Liga okręgowa
mężczyzn
w tenisie stołowym

Makovia - UKS Bednary
10:4

TENIS STOŁOWY

ligi pań

MKS Orkan Sochaczew -
Zagrodniki II Cefral

punkty: P.Samorajska - 1

STS Gorzkowice

- MKS Orkan Sochaczew
4:8

punkty: P.Samorajska - 3, I.Burzykowska - 2, A.Ciechomska - 1, Tyl-Burzykowska - 1, Samorajska - Ciechomska - 1.

Dziewczęta sochaczewskiego Orkanu w sobotę i niedzielę rozegrały dwa spotkania. W pierwszym

Zakład Usług Komunalnych
w Sochaczewie - Al.600-lecia 90

informuje mieszkańców,

że w okresie świątecznym będą pełnić dyżury
służby komunalne.

W razie wystąpienia ewentualnych awarii wodociągowo-kanalizacyjnych prosimy o ich zgłaszanie telefoniczne do Oddziału Wodno-Kanalizacyjnego (ul.Rozłazłowska 7) nr telefonu 223-11 wew. 34 w godzinach od 7.00 do 15.00; natomiast w pozostałych godzinach pod nr 259-27 dyżuruje dyspozytornia O/Komunikacji Miejskiej.

W przypadku zasobów budownictwa komunalnego wszelkie awarie prosimy zgłaszać pod nr 259-27 - dyspozytornia O/Komunikacji Miejskiej w godz. 4.30 - 24.00.

Z-ca Dyrektora
d/s Technicznych
Krzysztof Żyżyński

LS-748

Wydawca: Urząd Miejski w Sochaczewie, ul. 1 Maja 16
Redaguje zespół: Janusz Sofulak (red. naczel.),
Sławomir Burzyński (oprac. graf.), Ewa Safulak, Jolanta
Śmielak-Sosnowska, Renata Wódka (administracja).
Stale współpracują: Stanisław Bugaj, Jakub Grabiec,

Jerzy Jankowski, Jarosław Niedziela.
Adres Redakcji i Biura Ogłoszeń: 96-500 Sochaczew,
ul.Wąska 17, tel.223-55. Adres do korespondencji:
96-500 Sochaczew, skr. poczt. 30.

Ogłoszenia przyjmowane są w redakcji. Za treść
ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności.
Redakcja zastrzega sobie prawo do zmian tytułów,
śródtytułów oraz skracania nie zamówionych tekstów.
Druk: POLIGRAFIA - Sochaczew, Aleja 600-lecia 52



Waldemar Duda

Zza węgla

IG Podobno w tym roku w całym województwie skierniewickim, nastąpiła wyjątkowa posucha na świątecznych nowożeńców. Małżeństwo bowiem, to jak wiadomo, podstawowa komórka społeczeństwa, a społeczeństwo nasze ma widocznie dość mieszkania w komórkach. Ale w Sochaczewie młodzież mamy zaradną, najwięcej bowiem świątecznych ślubów będzie właśnie u nas. I słusznie, zwróci im się za całe święta!

IG Sochaczewski bazar z towarami pochodzenia zagranicznego przeniesiono do Ogródka Jordanowskiego. A niech się ruscy bują!

IG Dwaj włoscy inżynierowie wymyślili urządzenie, które w zależności od upojenia alkoholowego kierowcy zmniejsza prędkość pojazdu, aż do zera. U nas też by się pewnie przyjęło, gdyby ustawić je tak, aby zaczynało działać dopiero przy 3 promilach.

IG Do Łowicza miał przyjechać Tony Halik. "Gazeta Łowicka" bardzo ciepło opisała spotkanie ze znanym podróżnikiem, po czym okazało się, że... Halika w Łowiczu nie było. Gdy kiedyś

wreszcie przyjedzie powstanie być może film z cyklu: "Tam gdzie burak dojrzewa".

IG W Muzeum Ziemi Sochaczewskiej otwarto wystawę świątecznych szopek. W konkursie zwyciężyły szopki z Sochaczewa. U nas zawsze trafi się jakaś niezła szopka.

IG Obliczyłem na palcach jednej ręki, że dokładnie za 4 lata, w chwili gdy cała ludzkość obchodzić będzie początek nowego tysiąclecia, redakcja "Ziemi Sochaczewskiej" wyda 500. numer gazety. Spytaście: i co z tego? Ano nic.

KRAJAN

Rodzina w lesie

Rada Polityczna KPN wykluczyła z partii Leszka Moczułskiego i Krzysztofa Króla. Teś z zięciem stworzą teraz zapewne jakąś reakcyjną partyzantkę w KPN (Kampinoskim Parku Narodowym).

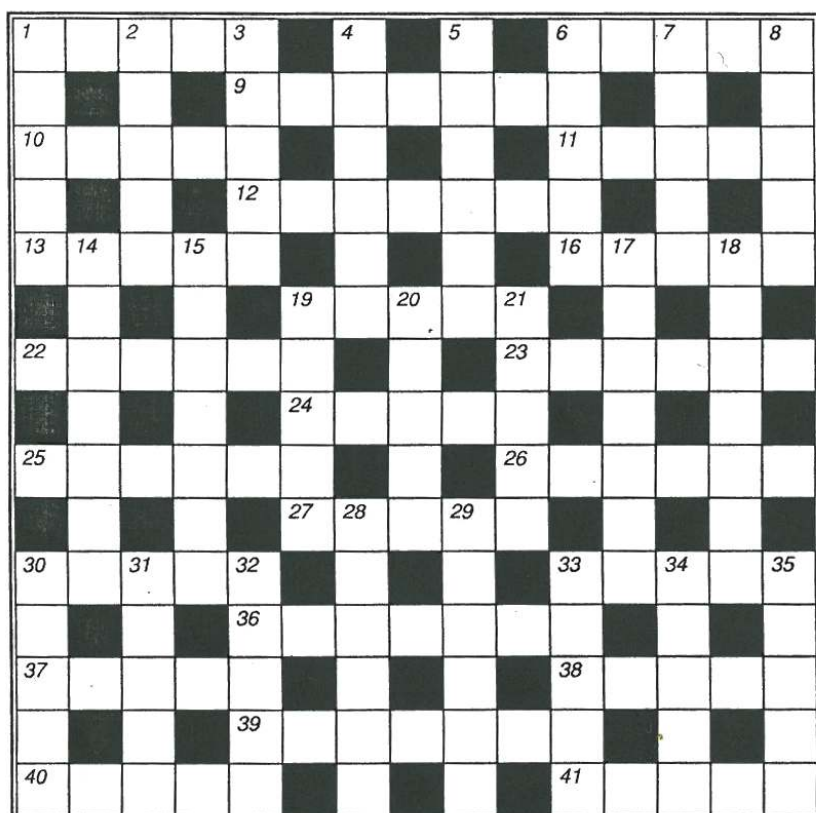
Ród z głośnika

Radiowym Matysiakom "stuknęła" właśnie czterdziestka. Przez ten czas wyemitowano około 2000 odcinków, a przez serial przewinęło się 160 aktorów. Rodzina liczna, ale czy wytrzyma konkurencję z bogactwem uczuć rodów brazylijskich lub choćby z naszym rodzinnym serialem - Fami-liadą?



Zakaz wjazdu wszelkich pojazdów? Do wody?

Krzyżówka nr 261



Poziomo:

1 - larwa niektórych owadów, 6 - znawca wina, 9 - czeski kompozytor (1824-84), 10 - portugalski archipelag na Atlantyku, 11 - gorący wiat pustynny, 12 - setna część, 13 - miasto w Japonii, 16 - likier kminkowy, 19 - zjazd czarownic, 22 - drapieżny kot, 23 - w starożytności dwukołowy wóz, 24 - owijki, 25 - w Indiach człowiek nie mający żadnych praw, 26 - gryzoń, 27 - miasto portowe w Szwecji, 30 - debianka, 33 - imię męskie, 36 - sztuczny organ, 37 - narzędzie miernicze, 38 - dawna miara pojemności, 39 - tkanina z wełny chesankowej, 40 - podwalina, 41 - pełzak.

Pionowo:

1 - wojskowa czapka, 2 - szal futrzany, 3 - in. wpadka, 4 - rozgłos, sława, 5 - naczynie na owoce, 6 - zamknięta grupa społeczna, 7 - step w Ameryce Pd., 8 - ptak z rodziny sikor, 14 - woda mineralna o dużej zawartości dwutlenku węgla, 15 - ślad kół lub sań, 17 - przodownica, 18 - schroniska przy szlaku wodnym, 19 - atomowe lub ofiarne, 20 - piersi, 21 - tendencja rozwojowa, 28 - in. kierowca, 29 - niedokrwiłość, 30 - podwórcę gospodarskie wraz z budynkami, 31 - zły duch, diabeł, 32 - dzida, pika, 33 - miasto na Krymie miejsce słynnej konferencji, 34 - przelanie praw, 35 - miasto nad Zatoką Fińską.

Rozwiązanie krzyżówki należy nadsyłać w terminie 7 dni na adres redakcji. Za prawidłowe rozwiązanie rozlosowana zostanie nagroda w wysokości 10 złotych w gotówce.

Rozwiązanie krzyżówki nr 259 (ZS nr 49)

Poziomo: RARÓG, ANTEK, RANKING, MAMRY, NONET, PIANOLA, NORMA, TALAR, BAZAR, TRALKA, EUFRAT, SKRĘT, OWACJE, ORBITA, NASER, KAKAD, STRIT, GARNI, LARWA, HOMAR, ROSZADA, FIATY, BULLA.

Pionowo: RUMUN, ROMER, GRYPA, ANTABA, PIROGA, AGNAT, TUNEL, KATAR, OPRAWCA, MILICJA, ALFABET, AMANTKI, BASEN, ZARYS, RETOR, AGREST, EMIRAT, KIŁOF, KURIA, OGARY, SCHAB, AMOL, TERMA.

Nagrodę wylosowała Janina Karetus